

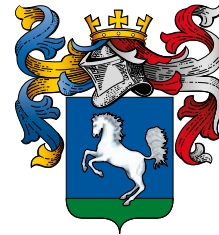
6.

szám

VI. évfolyam
2015. március 26.

CSEPELI Hírmondó

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA



Országgyűlési
képviselők
a devizahitelről

6. oldal



Csepeli
megemlékezések
március 15-én

10. oldal



Több mint
hétszáz diák
a futóversenyen

18. oldal



BORBÉLY LÉNÁRD: CSALÁD- ÉS NYUGDÍJASBARÁT SZELLEMBEN
DOLGOZUNK A CSEPELI ÖNKORMÁNYZATNÁL

„TOVÁBB JAVÍTJUK A KÖZBIZTONSÁGOT”

Interjúnk a 2–3. oldalon

Borbély Lénárd: biztonságos, jó költségvetést fogadtunk el

Csepel 2015-ös költségvetését március 12-ei ülésén fogadta el a képviselő-testület. A kerület pénzügyi helyzetéről, az óvodai átalakításról, a fejlesztésekről, a Munkásotthonnak felajánlott harmincmillió forintról is beszélgettünk Borbély Lénárd polgármesterrel.

Míg 2010-ben közel négymilliárdos hiánya volt az önkormányzatnak, az idei már a második év, hogy komoly tartalékkal, 922 millió forinttal rendelkezünk. Így nemcsak a szolgáltatásaink színvonalát tudjuk emelni, de jelentős fejlesztéseket is tervezünk, arról nem is beszélve, hogy ha bármi, előre nem látható probléma adódna, azt is gond nélkül meg tudjuk oldani. Idén is folytatódnak a sikeres családi programjaink, az elmúlt időszak jelzi, ezekre nagy az igény.

Mik az idei költségvetés kiemelt területei?

A költségvetés kialakításában fontos szempont volt, hogy a 35 pontból álló választási programom sok része idén megvalósuljon. Kezdjük az egészségüggyel: beindítottuk a 2003-ban megszüntetett gyermektraumatológiát és -sebészetet – 88 millió forintot fordítunk ebben az évben erre –, de a szakrendelő várólistáinak csökkentését is elkezdtük. Amit pénzzel meg lehet oldani, oda pénzt csoportosítottunk: ez természetesen a személyzet létszámának növelését is jelenti.

A közbiztonság erősítésére 126 milliót keretösszeg áll rendelkezésre. Vagyis több lesz a rendőr a csepeli utcákon, s ez nem csak erre az évre szól, hosszú távra tervezzük ezt a fejlesztést. A szociális ellátásokra is több jut idén: húszmillióval nőtt az az összeg, amivel többet utalhatunk ki a rászorulóknak. Folytatódnak az óvodai fejlesztések: 300 millióból energiatakaré-

„Az idei már a második év, hogy komoly tartalékkal, 922 millió forinttal rendelkezünk”

fotó: Szria



kos átalakítások és kertfelújítások zajlanak majd. Ezek a munkák több óvodát érintenek, de a cél az, hogy a ciklus végére valamennyi intézmény szebb és modernebb legyen. S ne feledkezzünk meg az Aprófalva óvodáról, ahol nemrég adtuk át az új szárnyat. Ilyen is régen történt.

Jól látszik, hogy a gyerekek kiemelt figyelmet kapnak. Érinti-e őket az óvodai átalakítás, ami az utóbbi hetekben nagy izgalmat váltott ki?

Szeretném most is hangsúlyozni: sem a gyerekek, sem a szülők semmilyen változást nem érzékelnek majd. Egy hosszú és lassú folyamatot gyorsítunk fel ezzel a lépéssel: lassan húsz éve gyakorlat, hogy mikor egy-egy óvodavezető nyugdíjba vonul, vagy lejár a mandátuma, az önkormányzat mindig tesz egy apró lépést az egységesítés felé. Várhattunk volna még

több évig is a teljes folyamat lezárásával, de ez gazdasági szempontból sem lett volna jó. Ezt annak az átvilágítási vizsgálatnak az eredménye is jelzi, amit az Európai Uniótól nyert negyvenmillió forintos pályázati pénzből készítettünk. Ez – többek között – arra is javaslatot tett, hogy az óvodák egységes szerkezetben működjenek tovább. (A negyvenmilliót vissza kellett volna fizetnünk, ha a vizsgálat javaslatait nem valósítjuk meg.)

A változás kizárólag az irányítás struktúráját érinti: minden tagóvoda megőrzi a saját arculatát. Ugyanott történik továbbra is a beíratás, az ebédbefizetés, ugyanazokkal az óvónőkkel, dadusokkal találkozunk majd a gyerekek és a szülők. Nem lesznek elbocsátások, mindenkire számíthatunk az új rendszerben, sőt új kollégákat is szeretnénk felvenni. Több egyeztetésen is túl vagyunk

az intézmények dolgozóival: sok kérdés felmerült, sok félreértés volt, ezek nagy részét megnyugtatóan tisztáztuk.

Visszatérve a költségvetésre: mire jut még biztosan pénz?

A nyugdíjasokra is kiemelt figyelmet fordítunk: a strandot ingyen látogathatják, s a tavalyi nagy sikerű hajókirándulás sem marad el: idén már két alkalommal – májusban és szeptemberben – szervezzük meg. Folytatódnak az útépitések, ehhez a fővárostól is nagyon sok segítséget kapunk: a most zajló Kossuth Lajos utcai korszerűsítés után közlekedésbiztonsági szempontból is nagy minőségi javulás várható. Saját erőből is folyamatos újítjuk fel a kerület utcáit: ennek költségéhez most 30 milliós többlettel is számolhatunk. A Munkásotthonnak szánt pénz is belekerült ebbe a keretbe.

Mi történt?

Annak érdekében, hogy a Munkásotthon is be tudjuk kapcsolni a sikeres programjaink helyszínei közé, közművelődési megállapodást kötöttünk volna az intézménnyel. Harmincmillió önkormányzati támogatást szavaztunk meg a Munkásotthonnak, cserébe azt kértük – mivel közpénzről van szó –, tegyék átláthatóvá a működésüket. Ebbe nem egyeztek bele, a napokban érkezett levélben visszautasítják a felajánlott összeget, így az most már az útfelújítások keretét növeli.

A sporttal kapcsolatban is kiemelt beruházások lesznek Csepelen. Gondoljunk csak az Észak-Csepelre tervezett evezős és kajakkenu pályára. Mi várható még?

400 milliós állami költségvetéssel és 100 milliós önrésszel birkózócsarnok épül a Hollandi úti Sport-, Szabadidő- és Rendezvényközpontban. Ezzel a kerület 100 milliós ráfordítással egy 500 milliós sportlétesítménnyel lesz gazdagabb, ami más közösségi programok megrendezésére is alkalmas lesz. A másik fontos fejlesztés az ÁMK mellett lévő, a kézilabdások által használt

csarnok bővítése lesz. Közeli terveink között szerepel, hogy stratégiai megállapodást kötünk néhány sportegyesülettel, sporttámogatási rendszert dolgozunk ki. Ennek első lépéseként olyan futballegyesületet szeretnénk hamarosan életre hívni, ami kizárólag utánpótlás-neveléssel foglalkozna, s olyan gyerekeknek is lehetőséget adna, akiknek a családja nehezen vagy egyáltalán nem tudja kigazdálkodni a sportoláshoz szükséges pénzt. Minden felmerülő költséget az önkormányzat finanszírozná.

Milyen a civil szervezetek és az önkormányzat együttműködése? Elhangoznak olyan kifogások, hogy nem kapnak elég támogatást.

Szívesen dolgozom együtt ezekkel a szervezetekkel, ha komolyan dolgoznak a céljaikért. A városrehabilitációs programoknak voltak olyan részei, ahol saját erőforrás nélkül lehetett pályázni több tízmillió forintba. Ezekre kevesen jelentkeztek. Egyébként rendeztünk kerekasztalt a civileknek, van e területnek tanácsnoka is, s a hatékonyabb együttműködés érdekében Király Istvánnal, a Halker-Király Király Team Kick-box Akadémia vezetőjével – akinek több évtizedes tapasztalata van e téren – számba vesszük, feltérképezzük a jól működő civil szervezeteket.

Az önkormányzat rendbe tette a Szent István úti kisposta melletti területet, felújítják a Dagi csárdát, de a Görgey iskola romos épülete még mindig áll. Mire számíthatnak a csepeliek?

A Görgey iskola épületét egy külföldi befektetőnek adta el a szocialista vezetésű önkormányzat, hogy lakóparkot építsen az intézmény helyére. A tulajdonos csődbe ment, az épület egy bank tulajdonába került. Csepel szégyenfoltja ez a terület, s ha ismét az önkormányzaté lesz – ennek megoldásán dolgozunk –, lebontjuk a romhalmazzal. Hogy mi legyen a helyén, arról természetesen a lakókat is megkérdezzük majd.

A Szent István úti területen pihenőpark és modern parkoló létesül: erre már külön tétel szerepel a költségvetésben, ahogy a Dagi csárda rendbetételére is. Az ingatlan már az önkormányzaté, közbeszerzési pályázaton dől majd el, ki végzi a felújítást. Olyan színvonalas éttermet szeretnénk itt kialakítani, ami csepeli áron várja a vendégeket. Ez a beruházás is része a Duna-part fejlesztésének, amibe a Daru-domb teljes területének megújítása és a parti sétány teljes hosszának közvilágítása is beletartozik.

- m -

„Szeretném hangsúlyozni: sem a gyerekek, sem a szülők semmilyen változást nem érzékelnek majd az óvodai átalakításból”



Pártvélemények a költségvetésről

Az alábbiakban a testületben helyet foglaló pártok képviselőinek véleményét olvashatják, melyeket változtatás nélkül közlünk.

HUDÁK JÁNOS (PM)
**Több területen
megszorítások lesznek**

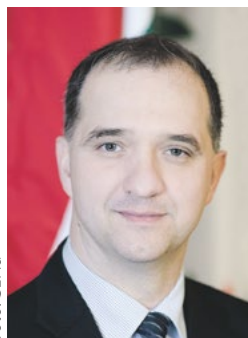


Kettősség jellemzi az idei évi költségvetést a Párbeszéd Magyarország álláspontja szerint. Több területen lépnek életbe megszorító intézkedések Csepel életében, miközben vannak

területek, ahova több forrás jut, például az önkormányzati dolgozók béremelésére.

Sajnos hiába jut a szociális kiadásokra több pénz, az állami támogatás csökkenése miatt még így is szigorítani kell egyes ellátások feltételeit, miközben százmillió forintjába kerül a kerületnek a tervezett birkózócsarnok. A negatív változások között szembeűnő például, hogy a tervezett beruházások értéke 600 millió forinttal csökken a 2014-es tervekhez képest. Szintén jelentősen csökken az önkormányzat mozgástere a tartalékoknál (476 millió forinttal). A Csepeli Városgazda majd ötvenmillió forinttal kevesebbet költhet a csepeli iskolák fenntartására, de egyéb intézmények esetében (Rákóczi-kert, ifjúsági tábor, tanuszoda) is körülbelül harmincmillió forinttal csökkenés. A vitában ismét felmerült, hogy 2010-ben milyen rossz állapotban vették át a költségvetést és mára mennyi eredményt tudtak elérni. Ezzel kapcsolatban meg kell jegyezni, hogy a Fidesz állítása, miszerint takarékos gazdálkodással és a mutyik megszüntetésével értek el rendkívüli megtakarítást, nem teljesen állja meg a helyét. A hiány ledolgozásában ugyanis komoly szerepe volt egyrészt annak, hogy a Fidesz az évek során több mint 500 millió forinttal növelte a csepeli cégek adóterhelését. Másrészt az állam által átvállalt hitelek, illetve az iskolák államosítása hozta helyre a költségvetést. A költségvetés értékelése alapján mi úgy látjuk, egyes területek többletforrásait leginkább átcsoportosításokkal, más területek kárára tudták csak megvalósítani 2015-ben.

BORKA-SZÁSZ TAMÁS (DK)
**A sikerpropagandára
megvan a pénz!**



Fotó: Szria

Miközben az országos és a csepeli lakájmédiában naponta hallhatjuk, hogy „dübörög a gazdaság”, minket irigyel a világ és „egyre jobban élünk”, a valóságban idén a csepeliek helyzete érzékelhetően romlani fog 2014-hez képest.

Bár agyonhallgatják, Csepel 2015-ben több százmillió forinttal kevesebb támogatást kap az állami költségvetésből. Márciusban életbe léptek a szociális megszorítások, a kormány által megvont ellátási formákat és forrásokat Csepelnek saját pénzből kell pótolnia. Egy fikarcnyival nem csökken idén a lakosságot és a helyi vállalkozásokat sújtó adóprés és adminisztráció, éppen ellenkezőleg. Csepel polgármesterének szava sem volt az M0-s autópályát fizetőssé tételéhez, a budapesti kórházak átalakítási terveihez, melyeknek a kerületünket ellátó Jahn Ferenc kórház a vesztese lesz. Ezeket a csepelieket (is) sújtó intézkedéseket Németh Szilárd országgyűlési képviselőként kivétel nélkül támogatta és megszavazta a parlamentben, igazán „büszkének lehetünk rá”! Mivel emiatt a csepeli költségvetés pozíciója jelentősen romlott, ezért a kerület fideszes vezetése ott próbálja megfogni a pénzt, ahol tudja. Ezért vonják össze a szakma és az érintettek tiltakozása ellenére a kerületi óvodákat, ezért jönnek az elvonások. A csepeli oktatási szféra, a kerületi egészségügyi intézmények az elmúlt öt év folyamatos forráskivonásai után a töredékét nem fogják meg- és visszakapni a szükséges pénzeknek. Az előző ciklusban elfogyott az „észak-csepeli pénz”, kifutottak a még Tóth Mihály polgármester által elkezdett beruházások, 2015-ben a korábbiakhoz képest alig fog pénz jutni fejlesztésekre, felújításokra. Ám mindenki „nyugodt” lehet: a sikerpropagandára megvan a pénz!

SZENTECZKY JÁNOS
FRAKCIÓVEZETŐ (MSZP)
Vélemény



Korábban Németh Szilárd, most pedig Borbély Lénárd jóváhagyásával és Ábel Attila pártírnok közreműködésével a helyi Fidesz az adózó csepeliek több százmillióját költötte az elmúlt években és költi jelenleg is a pártlappá silányított, az önfényezésnek és a politikai ellenfelek bemocskolásának szolgálatába állított Csepeli Hírmondó kiadására. Pedig ezt a pénzt például valódi munkahelyek teremtetésére, a csepeli egészségügy legégetőbb gondjainak enyhítésére, a Munkásotthon megalázó helyzetének rendezésére, vagy akár a csepeli sportélet (ami nem azonos a birkózással) felvirágoztatására, az utánpótlás sport segítésére is költhette volna.

Akkor se lehetne egy szavunk se, ha a feladatát ellátva, az önkormányzat által közpénzből kiadott lap, a Hírmondó, a csepeliek hiteles tájékoztatását szolgálná! De nem!

És Brutus ad a látszatra! A fideszes pártvezetés cenzúrája és hathatós iránymutatása mellett – a Fidesz helyi ifjúsági szervezetének prominenseiből „újságíró” kinevezve – a Csepeli Hírmondó a szemfényvesztés és a kriminalizálás között megrészegedten imbolyogva évente 2000, illetve idén már csak 1700 karaktert biztosít az ellenzéki pártoknak, hogy véleményüket a fideszes többséggel a kerület torkán letolt költségvetésről elmondhassuk! Megalázó és egyben felháborító ez a helyzet – amihez a csepeliek ezreinek szavazatával, az ő képviselőjükben az önkormányzatban ülő MSZP-s képviselők nem hajlandók aszisztálni! És ahogy eddig is tettük, ezután sem fogjuk szó nélkül hagyni! Most éppen – hogy megfeleljünk a főszerkesztő mögé bújó gyáva fideszes cenzorok előírásainak – a címmel és aláírással, illetve a szóközőkkel együtt 1693 karakterben NEM!

TENK ANDRÁS (LMP)

A civileknek kevés támogatás jut

Röviden megfogalmazva: markáns véleményünk nem alakult ki a 2015. évi költségvetésről. Lát-szik, hogy igazodva a központi költségvetés megszorításaihoz, egy „spórolós” csepeli költségvetés

született. Továbbá ez a költségvetés sem tekinthető fixnek, év közben több változtatásra számítunk.

Érdemes még megemlíteni, hogy a helyi civilek támogatása és a környezetvédelem továbbra is alultervezett maradt.

PÁKOZDI JÓZSEF (JOBBIK)

Nagy vesztes az egészségügy

A költségvetéssel kapcsolatban két dolgot egyértelműen kijelenthetünk: egyrészről csak a túlélésre alkalmas, másrészről pedig nagy vesztese az egészségügy lesz, hiszen az egészségügyi intézmények felújítása helyett birkózócsarnokot épített a fideszes önkormányzat. A Fidesz-KDNP által elfogadott 2015-ös költségvetés egyik legnagyobb beruházása egy birkózócsarnok, ami jól mutatja a jövőképet: stadionok után talán a birkózócsarnokok építése következik.

A költségvetés számai azt mutatják, hogy elvonások lesznek az egészségügyben. Kevesebb összeget kapott a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat a kibővített feladatellátáshoz. Az egészségügy már így is olyan nehéz helyzetben van, hogy a további forráselvonások akár a működését is kockáztatja. Öröndetesnek tartjuk azt, hogy az intézménynek új szakellátásokkal is bővült a feladatköre, de a plusz feladatokra az anyagi forrás nincs biztosítva.

A költségvetésben nincs külön keret a rehabilitációs részleg felújítására, pedig az elmúlt években közel százmillió tá-

mogatást adott a Jahn Ferenc Dél-pesti Kórház és Rendelőintézetnek a csepeli önkormányzat, de a kórház vezetői nem tartották fontosnak, hogy a rehabilitációhoz szükséges közparkot korszerűsítsék. A Jobbik a jövőben is az egészségügy fejlesztéséért és a hatékonyabb betegellátásért, a munkakörülmények javulásáért fog küzdeni az egész országban, így Csepelen is. A kórház bezárt részlegeinek az újraindítása égetően szükséges, hiszen az elmúlt évek bizonyították: a szocialista vezetésű önkormányzat elhibázott lépése volt a kórház bezárása.

Azon leszünk, hogy kerületünkben, Csepel-szigeten újra legyen minőségi kórházi ellátás.

ÁBEL ATTILA (FIDESZ-KDNP)

Nem áll le a fejlődés - reakció az ellenzéki véleményekre

Az ellenzéki pártok hagyományosan nem szavazzák meg a költségvetést. Ma divat, hogy minden rossz. De ha 2010 előtt lett volna csak egy hasonló költségvetés, mi biztosan többet dicsérjük, mint támadjuk. Láthatóan bajban is vannak az ellenzéki kritikusok. A PM, a DK, a Jobbik és az LMP itt megismételt bírálatait a képviselő-testület ülésén a szakértők tételesen cáfolták. Csak az MSZP lóg ki a sorból, hiszen nekik nincs bajuk a költségvetéssel. Csak minden mással.

Mi viszont olyan költségvetést támogatunk, amely tovább segíti a családokat. Többet ad a rászorulóknak és több pénzzel erősíti a közbiztonságot. Hiány és eladósodás helyett tartalékol.

Folytatódnak az intézmény- és közterület-felújítások is. Mert valljuk be őszintén, ráfér Csepelre a megújulás. Ahol hajléktalan-telepek éktelenkedtek, most fitnessparkok, BMX-pálya, sétányok, tanösvények, erdei tornapálya várja a csepeliakat. Ezt a munkát 2010 októberében kezdte el Németh Szilárd vezetésével a kerület, és most ez folytatódik Borbély Lénárd polgármester irányításával.

Karakterek

Változtatás nélkül közöljük Szenteczky János MSZP-s frakcióvezető választás körkérdésünkre, és egyúttal jelezzük: az abban foglalt vádakat a leghatározottabban visszautasítjuk.

A Csepeli Hírmondó nem „önfényez”, nem „mocskol”, nem állnak mögöttünk „gyáva cenzorok”. Meglepve olvastuk Szenteczky úr kirohanását, hiszen a bűnünk mindösszesen annyi, hogy a többi párthoz hasonlóan az MSZP véleményét is kikértük a költségvetésről. Mindenki más korrekten, tárgyszerűen elküldte a véleményét, az MSZP azonban – fájdal munkra – nem.

Azt is írja a frakcióvezető úr, hogy 1700 karakter méltatlanul kevés véleménye kifejtésére. Csak hogy a karakterekről nekünk kell gondoskodunk, az a helyzet. Hogy mindenki egyformán, méltányosan elmondhassa a véleményét.

De ha már karakterek... Hogyan képzelet Szenteczky János a saját politikusi jövőjét, ha nem hajlandó a csepeliek elé állni a véleményével? Ha megsértődik, és – csakis ő, egyedül – visszalöki a kinyújtott kezét? Kit képvisel, képviselő úr? A csepeliakat, akiknek a tájékoztatása közös felelősségünk, vagy kizárólag önmagát? Miért nem fogadja el, hogy az emberek nem önöket találták a legalkalmasabbnak a kerület vezetésére, miért vádaskodik, támad, sérteget?

Nálunk itt, a szerkesztőségben felnőtt emberek dolgoznak, akiket nem lehet noszogatni és zsarolni. Felháborítónak találjuk és kikérjük magunknak ezt a hangnemet, Szenteczky úr!

Egyidejűleg szíveskedjék – az ésszerűség határain belül – tetszőleges terjedelemben, akár karakterek százaiban, ezreiben megírni nekünk pontosan, jelenleg hány büntető eljárás is folyik ön ellen, mert mi már teljesen elvesztünk a számokban.

Közölni fogjuk. Azt is.

Tudja, karakter dolga ez is. Mint minden a világon.

A szerkesztőség

INDUL AZ ELSZÁMOLÁS: ÁPRILIS 15-ÉIG MEGÉRKEZNEK A BANKI ÉRTESÍTŐK

Nincs többé devizahitel

Elszámolás, forintosítás és a fair bankolás első lépcsőjének bevezetése, azaz a tisztességes kamatszint visszaállítása: a kormány célja ezekkel a törvényekkel a devizahitelek problémájának megoldása, és a magyar gazdaság sérülékenységének csökkentése.

Az Országgyűlés 2014. november 25-én fogadta el az „egyes fogyasztói kölcsön-szerződések devizanemének módosulásával és a kamatszabályokkal kapcsolatos kérdések rendezéséről” szóló törvényt, amelynek értelmében a devizahitelek feb-

ruár elsejétől forinttá alakultak. A bankoknak el kell számolniuk ügyfeleikkel az árfolyamrés semmissége és az egyoldalú szerződésmódosítások miatt keletkezett túlfizetéseiket. A pénzügyi intézmények 2015. április 30-áig küldik meg ügyfeleiknek a devizaalapú kölcsönöknél tisztességtelenül elvont összegeket és az egyéb elszámolási tudnivalókat tartalmazó értesítő leveleket. A pénzügyi teljesítés legkésőbb a megküldéstől számított 15 munkanapon belül történik meg. Az elszámolás összesen 1,7 millió szerződést érint. Az elszámolás

és a forintosítás hatása először a májusi törlesztőrészletekben fog jelentkezni.

A témával kapcsolatban Németh Szilárd országgyűlési képviselőnek (Fidesz-KDNP) és dr. Szabó Szabolcsnak, Csepel-Soroksár országgyűlési képviselőjének ugyanazt a két kérdést tettük fel.

1. Hogyan értékeli a kormány intézkedéseit a forintosításról, a devizahitelek kivételéről?

2. Képviselőként mit tett a devizahitelekkel kapcsolatos probléma megoldásáért?

Németh Szilárd

1. 2003-ban a balliberálisok egyik napról a másikra megszüntették az első Orbán-kormány által létrehozott, kedvezményes lakáshitelek felvételét. Ezek után nem maradt más, mint az alacsony kamatú, de óriási árfolyam- és szerződésmódosítás kockázatú devizahitel. Százezrével csalták lépre a magyarokat, olcsó hitelt hazudva, a kockázatokat a szerződésekben apró betűssé lekicsinyítve. A pofátlan – és immár a bíróság jogegységi döntésével is minősített – banki eljárások nem alakulhattak volna ki az akkori szocialista-szabaddemokrata kormányok aktív támogatása nélkül.



fotó: Szria

Az Orbán-kormány és a Fidesz-KDNP-frakció mindezt érzékelve, már 2010 óta a magyar családok megsegítésén dolgozott. A feladat cseppet sem volt egyszerű, hiszen olyan megoldást kellett találni, ami egyszerre kézzelfogható eredmény a hiteleknek, és egyszerre őrzi meg az ország pénzügyi stabilitását. Akik annak idején gátlástalanul, felelőtlenül behajszolták a magyarokat a devizakölcsönökre, azok felelősek az ország és az önkormányzatok eladósításáért is. Ma ők a lehangosabbak: nem sokára megérjük, hogy ők fognak a megváltó szerepében tetszelegni. Pedig a valóság nagyon más. Mi, csepeliek jól tudjuk, mit jelent ez.

A központi költségvetés rendbetétele, a közadósság-rendeztetés mellett már 2011-ben elindítottuk az akkor még közel másfél millió devizaadós megsegítését. A végtörlesztés, az árfolyamgát és a nemzeti eszközkezelő bevezetésével kevesebb mint felére sikerült csökkenteni az adós családok számát. Most még 634 ezer – ebből 462 ezer az otthonát jelzáloggal megterhelő – devizahiteles van az országban. A bankok elszámoltatásáról, a fair bankokról és a forintosításról szóló törvény őket érinti nagyon kedvezően, rajtuk akartunk segíteni.

Annak ellenére, hogy csak a végtörlesztés törvényi konstrukciójánál volt alkalmazható az alacsonyabb árfolyam, átlagosan 25-30 százalékkal kisebb lesz a kölcsön összege és a havi törlesztőrészlet. A Kúria

jogegységi döntésén kellett alapulnia a megoldásnak, mert különben a bankok minden kezdeményezést egyenként pereltek volna. Így az adósok simán elveszthették volna a fenti kedvezményeket. A bíróság csak a tőketartozás, a kamatpolitika és az egyoldalú szerződésmódosítás ügyében döntött, az árfolyamában nem. A parlament csak ezt tudta a nyáron törvényesíteni. Ezzel a konstrukcióval egyébként a többség jobban jár, mint annak idején a végtörlesztők. Az árfolyamgátasoknál viszont eltörlik a gyűjtőszámlát. Itt hívnám fel azoknak a csepeli adósoknak a figyelmét, akik még 2012-ben végtörlesztettek, hogy – bizonyos feltételek megléte mellett – ők is kaphatnak még vissza pénzt. Ezt az igényüket március 31-éig kell személyesen vagy postai úton közölniük a bankokkal.

2. A jelenlegi kormány a közös teherviselés elszánt harcosa, és az emberek pénzét növeli a bankok kárarára. Amióta Orbán Viktor a miniszterelnök, azóta 2000 milliárd forinttal kurtítottuk meg a bankokat, s ugyanennyivel gyarapítottuk közvetlenül vagy a központi költségvetésén keresztül a magyar családokat. Úgy látom, hogy a rezsicsökkentés mellett a devizahitelek többlépcsős megsegítése a legbátrabb és leg támogatottabb lépésünk volt. Ezen az úton kell továbbhaladnunk. Én, országgyűlési képviselőként minden ilyen előterjesztést, javaslatot, jogszabályt előterjesztőként is jegyeztem, és szavazatommal is támogattam, s támogatni fogom a jövőben is.

Szabó Szabolcs

1. Ne felejtsük el, hogy Orbán Viktor volt a miniszterelnök, és Járai Zsigmond a jegybank elnöke, amikor elindult a deviza alapú hitelezés. Sajnos az Orbán-kormány kezdetben teljesen félrekezelte a problémát, később pedig csak félmegoldásokat kínált. Egyrészt a forint jelentős meggyengítésével a törlesztőrészek 2010 után tovább emelkedtek. A végtörlesztés csak azokon segített, akiknek volt valamilyen megtakarításuk, vagy családi/baráti összefogással egy összegben ki tudták fizetni a tartozásukat, miközben azokon kellett volna, akik nem tudták fizetni a törlesztőrészeket. A kormány ígéretével ellentétben nem hozott létre olyan eszközkezelőt, amelyik tömegesen át tudta volna venni az ingatlanokat. Nem valósult meg az sem, hogy a törleszteni képtelen adósok az eszközkezelő tulajdonába került lakásokban élhetnének tovább bérliként. Ehelyett elkezdtek építeni az „ócsai lakóparkot”, amiről minden szakértő elmondta, hogy alapvetően elrontott településfejlesztési elképzelés.

Az elszámolási és a fair bankokról szóló törvénnyel a kormány már elindult a probléma valós kezelése irányába, de kellett hozzá négy év. Én 2014-ben azt kifogásoltam, hogy azonnal forintba kellett volna váltani ezeket a hiteleket, hiszen hiába vezettek be moratóriumot a kamatok és egyéb terhek emelése kapcsán 2016-ig, ha nem tudjuk, mi lesz utána, például ha még jobban leértékelődik a forint.

A forintosítás rettentően magas piaci árfolyamon történt: az euró esetében 307, a svájci frank esetében 257 forintot, miközben anno a többség 160-180 forintos svájci frank, és 230-250 forintos euró árfolyamon vette fel a hitelét. Vagyis a kormány egy hihetetlen nagy veszteséget véglegesen az adósok nyakába varrt. Ezért nem tudtam teljes méltósággal támogatni a kormány intézkedéseit, és ezért nem is elleneztem határozottan.

2. Az Együtt jelezte, hogy a hiteleket még akkor kellett volna forintosítani, amikor nem szállt el a piaci árfolyam, valamint azt is, hogy a bankadóból befolyó bevételeket célzottan a devizaadós probléma kezelésére kellene for-



Szavazások

Devizahitelek megsegítését célzó első törvény (2014. VII. 4.)

Szabó Szabolcs: nem volt jelen

Németh Szilárd: igennel szavazott

Elszámolási törvény (2014. IX. 24.)

Szabó Szabolcs: tartózkodott

Németh Szilárd: igennel szavazott

Törvény a forintosításról és a fair bankokról (2014. XI. 25.)

Szabó Szabolcs: nem volt jelen

Németh Szilárd: igennel szavazott

dítani. Programunkban is leírtuk, hogy a munkanélkülivé váló adósok esetében havi tízezer forintba kellene mérsékelni a havi törlesztőrészeket. Még júniusban törvénymódosítást nyújtottunk be, hogy az árfolyamrés tisztességtelen alkalmazása miatt a hitelek a visszajáró pénzükhöz a lehető leghamarabb jussanak hozzá. Sajnos ezt a javaslatunkat eluta-

sították. Jelenleg azon dolgozunk, hogy miként lehetne megerősíteni az állami eszközkezelőt, hogy a már bedőlt hitelek jövője megnyugtató módon rendeződjön. Nagyon sok olyan csepeli és soroksári választópolgár keresett meg, akik kilátástalannak látják a jelenlegi helyzetüket, és fogalmuk sincs, hol fognak lakni a jövőben.

Sokan meggondolatlanul vették fel a hiteleket, igaz, a bankok sem voltak jóhiszeműek. Manapság már kétszer meg kell gondolni a hitelfelvételt. Helyeslem, hogy a kormány több intézkedést is hozott a devizahitelek problémáinak megoldására. Egyedül az Orbán-kormányról mondható el, hogy értünk, kisemberekért is tesznek valamit.

Czikora Zsuzsa

2007-ben vettem fel 5 millió 800 ezer forintot svájci frankban, lakásfelújításra, 25 éves futamidőre. Akkor a havi törlesztőrészlet 40 ezer forint volt, a frank erősödésével aztán 86 ezerre nőtt. Ameddig tudtuk, törlesztettük, de sajnos már kilencven napon túli elmaradásunk van. A tartozásunk teljes összege most 17 millió 800 ezer forint.

Csákány Enikő

3 millió forint svájci frank alapú hitelt vettem fel, amit aztán négy évig fizettem. A törlesztőrészlet kezdetben 35 ezer forint volt, aztán majdnem a duplájára, 65 ezer forintba is felemelkedett. Szerencsére a végtörlesztéssel sikerült rendeznem a tartozást, és most az elszámolással is vissza fogunk kapni valamennyi pénzt.

Kópis László



fotó: Szria



Megújulnak az óvodák

Csepel számos óvodájában kisebb-nagyobb felújítások zajlottak 2014-ben, és jelenleg is folyamatban vannak korszerűsítési munkálatok. Idén közel 300 millió jut az óvodák szépítésére, modernizálására.

A munkák nagy része az épületek energiatakarékosságát érinti, valamint az udvarokon lévő zöldfelületek karbantartására, automata öntözőrendszerek kiépítésére vonatkozik.

A Kerek Világ Óvodában részben már befejezték, részben folyamatosan végzik a homlokzati nyílászárók cseréjét és készítik a szélfogókat.

A Gyermekláncfű óvodákban a házi bekötő csatornákat készítették el. A Csodakút Óvodában negyven darab lombhullató fát ültettek el, valamint gyepszőnyeget fektettek le és automata öntözőrendszert építettek ki. A Fenyves Óvodában akácrönk támfalat, lépcsőt és korlátot létesítettek. Emellett gyepszőnyeget helyeztek el az udvaron és automata öntözőrendszert alakítottak ki. A Kőrösi Sándor utcai óvodában a felújított burkolatok mentén füvesítést végeztek. Műszaki karbantartást végeztek tavaly a Szivárvány Óvoda tornaszobájában. A költ-



foto: Szria

Az Aprajafalva Óvodában három új csoportszobát és kiegészítő helyiségeket építettek. Az önkormányzat 200 milliót nyert uniós pályázaton

ségvetés 1,9 millió forintot hagyott jóvá, de a számla végül csak 1284689 forint lett, mert a szülői munkaközösség munkájának értékével csökkent a végösszeg.

Az Erdősor és Festő utcai Óvodában hamarosan elkezdhetik a homlokzati nyílászárók cseréjét, valamint elvégezhetik az épület szigetelését és a fűtőkorszerűsítést. A kivitelezés közbeszerzése folyamatban van. A beruházásra 102 millió forint támogatást nyújtanak, az önrész összege 18 millió forint. A Napsugár Óvodában a homlokzati nyílászárók cseréjére, a hőszigetelésre és a fűtőkorszerűsítésre 31 millió forint támogatás jut, az önrész 5 millió forint. A Játéksziget Óvodában szintén a kivitelezés közbeszerzése tart. A tervek szerint a homlokzati nyílászárókat cserélik ki, hőszigetelést kap az épület és korszerűsítik a fűtésrendszert. A támogatás összege 28, az önrésze 5 millió forint. Hasonló munkálatok lesznek a Hétszínvirág Óvodában, ahol a kivitelezésre 43 millió forint támogatás jut, az önrész mértéke 7 millió forint. A Hétszínvirág Óvoda nevelési tanácsadó felújítási munkálataira 40 millió forint támogatás mellett 7 millió forint önrészt szánnak.

Autós baleset: helyreállítás az óvodánál

Egy autós hajtott be a Kádár Katalin óvoda udvarára március 8-án, este. A gépjármű áttörte a kerítést, szétrombolta az óvoda udvarát és a homokozóban állt meg. A gyerekek nem mehettek az udvarra, mivel a kerítés két eleme teljesen kitört, így szabadon ki lehetett járni az utcára. A homokozó tele volt alkatrészekkel és befolyt az autóból az olaj is.

A Városgazda munkatársai a bejelentés után azonnal a helyszínre mentek, eltakarították a romokat, elszállították a kerítést, és felmérték a károkat. A homokozóban lévő homokot kicserélték, a kerítés helyreállításáig pedig egy ideiglenes kerítést állítottak fel. Elvégezték a területrendezést és a homokozó körüli szegély kijavítását.



Szatmár kincsei a Csepeli Piacon



fotó: Szria

Hamarosan a Csepeli Piacon is árusítják a szatmári és beregi gazdák különleges értékekkel bíró termékeit, amelyek közé egyebek mellett a szatmári alma és szilva, a krasznamenti szamóca, a milotai dió, illetve a belőlük készült lekvárok, természetes gyümölcslevek tartoznak.

Az ügyet Németh Szilárd országgyűlési képviselő karolta fel, aki a szatmári gazdák régi ismerőjeként szorgalmazta a hun-

garikumok termesztését és eladását hazai földön. A csepeli önkormányzat, valamint a szatmári és beregi gazdákat képviselő Agricolae Kft. célcsoport együttműködési megállapodást kötött, amelyet Borbély Lénárd polgármester és Szoboszlai Zoltán, az Agricolae Kft. képviselője írt alá a polgármesteri hivatalban március 12-én.

Szoboszlai Zoltán elmondta, az Agricolae Kft. célcsoport több éve dolgozik azzal a céllal, hogy elősegítsék a Szatmár és Be-

Egyik szatmár-beregi különlegesség a „nemtudom” szilvafajta. Állítólag úgy kapta a nevét, hogy az ott élő emberek az árterekben termő gyümölcsről nem tudták megmondani, miféle, erre elnevezték „nemtudom”-nak. A leírások szerint ez a félvad jellegű szilva tartalmazza a legtöbb gyümölcscukrot, s ebből készül a legfinomabb szatmári szilvalekvár és szilvapálinka.

reg vidékén termesztett és hungarikumnak számító termékek előállítását és eladását. A gazdák jellemzően a mezőgazdaságban dolgoznak, és kiváló minőségű gyümölcsöket termesztnek. Magyarország gyümölcstermesztésének mintegy hatvan százaléka erről a vidékről származik. Mésze földön híres a szatmári alma, szilva, meggy, amikből pálinkát, lekvárt főznek, vagy gyümölcsszörpöket, befőtteket, aszaltványokat készítenek.

Az Agricolae Kft. a „Magyar földből – magyar földről” program alapján azt szorgalmazza, hogy a nemzeti kincsnek számító termékek lehetőség szerint a termelőktől egyenesen a fogyasztókhoz jussanak kedvező áron. A Csepeli Piacon áprilisban nyílnak meg az egyesület első mintaboltja. A további tervek között szerepel a székelyföldi és felvidéki agrártermékek népszerűsítése és értékesítése is.

Cs. A.



Áldott húsvéti ünnepeket kívánunk!

Borbély Lénárd

Borbély Lénárd
Csepel polgármestere

Németh Szilárd

Németh Szilárd
országgyűlési képviselő



CSEPEL ÚJ UTAKON

ÜNNEPI MEGEMLÉKEZÉSEK A MÁRCIUS 15-EI FORRADALOM ÉVFORDULÓJÁN

„Tisztelet a bátraknak”



2014-ben az Országgyűlés – a kezdeményezők egyike Németh Szilárd volt – március 16-át a magyar zászló és címer napjává minősítette. Ennek megünneplésére Borbély Lénárd polgármester a műsor végén egy Csepel-zászlót ajándékozott Galgóczi Deák Antalnak és egyben a kerületi Hivatásos Tűzoltó-parancsnokságnak.



Több helyszínen zajló rendezvénysorozattal emlékezett a csepeli önkormányzat a 167 évvel ezelőtti történeti eseményekre.

Reggel nyolc órakor a Görgey téren, a Petőfi-szobor talapzatára kerültek fel a megemlékezés koszorúi és virágai. Az ünnepség a Királyerdei Művelődési Házban folytatódott, ahol a Górné Nagy Mária Színitanoda növendékeinek műsorát Németh Szilárd országgyűlési képviselő beszéde követte, melyben kitért az 1848-as forradalom és a mai politikai helyzet párhuzamaira: „Tisztelet a bátraknak, akik egy olyan polgári Magyarországért kezdtek keményen harcolni, ahol a magyar nép által választott Országgyűlés és kormány képes a magyar nemzeti érdekekért következetesen és felelősen dolgozni. Talán mi vagyunk az első nemzedék, amely elérheti mindazt, amit '48-ban a magyarok már maguknak kívántak. A mi nemzedékünk ma megélheti, hogy a konfliktusokkal és válságokkal teli Európában Magyarország mégis erősödik.”

A megemlékezés végén került sor a Csepel szolgálatáért díjak átadására. Tamás Judit, a Családtámogatási iroda vezetője, Babán József olimpikon, ötvenöt éves válogatott jégkorongozó, valamint Galgóczi Deák Antal, a csepeli Hivatásos Tűzoltó-parancsnokság parancsnoka részesült a kitüntetésben, melyet Borbély Lénárd polgármester adott át.

Nemzeti összetartozásunkat nemcsak a zászló, a magyar címer fejezi ki, hanem a forradalmi irodalom is. Ezt szimbolizálta az az országos kezdeményezés, amelybe Csepel is bekapcsolódott: az ország számos településén március 15-én, délután három órakor egyszerre szavalták el a résztvevők a forradalom himnuszát, Petőfi Sándor Nemzeti Dal című költeményét. A Görgey téren szép számmal összegyűlt felnőttek és gyerekek egyszerre mondták el az egyik legismertebb magyar verset.

Miss Nándor



Mióta telente korcsolyapálya működik a Szent Imre téren, a kihelyezett testnevelésórákon egész osztályokat tanítok korcsolyázni. Jó érzés, amikor a kezdetben bizonytalan gyerekek az óra végére magabiztossá válnak a jégen. Nagyon örülök a díjnak, de számomra az a természetes, ha önzetlenül segíthetek. Olyan természetes, mint a hálnak a víz: őt sem dicsérik meg, ha jól tud úszni.

Babán József

Nagy meglepetés volt számomra ez a díj. Tizenöt éve dolgozom már Csepelen, az elmúlt időszak megváltozó törvényei különösen próbára tették a kerület családtámogatási rendszerét. Az önkormányzat azonban minden támogatást megad, így a városrész megtarthatta a szociális támogatásokat.

Tamás Judit



Két napja tudtam meg, hogy megkapom a kitüntetést – nagy öröm és megtiszteltetés ez, és nemcsak nekem, hanem a tűzoltó-parancsnokság minden dolgozójának. Ezentúl is számítunk az önkormányzat erkölcsi és anyagi támogatására.

Galgóczi Deák Antal

fotó: Szria

„JELSZAVAINK VALÁNAK: HAZA ÉS HALADÁS”



Utazás a reformkorba című projektnappal ünnepeltek a Herman Ottó Általános Iskola diákjai. A történelmi játszótér állomásain a reformkori Magyarország mindennapjaival ismerkedtek meg. Az osztályok képviselői csapatokat alakítva, a vármegyék követeiként látogatták meg a tantermekben létrehozott „történelmi helyszíneket”



Olvassa be a QR-kódot,
és nézze meg
online galériánkat!



A Weiss Manfréd Szakközépiskola, Szakiskola és Kollégium ünnepi műsorát emlékeztetéssé tette Oláh Ibolya, aki elénekelté közismert, Magyarország című dalát

95 éve épült a Csepeli Munkásotthon

Március 14-én ünnepelte fennállásának 95. évfordulóját a Csepeli Munkásotthon, mely Diebold Herman építész tervei alapján készült.

A születésnap eseményen Darvasi Ilona igazgató köszöntötte a vendégeket, majd Csepel díszpolgára, Schmittné Makrai Katalin szólott a résztvevőkhöz. Beszédében különlegesnek nevezte, hogy a Munkásotthon megépítése közakaratból történt.

Az ünnepségen megemlékeztek azokra az elődökre, akik sokat tettek azért, hogy az épület ma is áll és benne kulturális tevékenység folyhat: színházi előadások, ki-

állítások, szakkörök, klubok, kiállítások helyszíne a Munkásotthon.

A jubileumi esemény ünnepi gálaműsorral a színházteremben folytatódott, ahol Piros Ildikó Kossuth- és Jászai Mari díjas, érdemes művész fellépése után csepeli táncgyűttesek szórakoztatták a közönséget.

Az évforduló alkalmából 95 év, 95 emlék címmel kiállítás nyílt, ahol dokumentumok, fényképek és egyéb relikviák idézik a nagy múltú intézmény szellemiségét. Az április 10-éig megtekinthető tárlat anyaga több évtized alatt gyűlt össze.



fotó: Halász Vilmos



fotó: Szria

Tehetségek találkozója

Az egy héten át zajló Csepeli Művészeti Szemlét a Kék Iskola Galériában nyitották meg március 16-án; itt a képzőművészeti kategóriák díjainak átadására is sor került. Idén több mint hétszáz diák nevezett be a szemlére, mely kiváló teret

biztosít a fiatal tehetségek felkarolásához és kreativitásuk kibontakoztatásához. A Nagy Imre ÁMK szervezésében a rendezvénysorozat további eseményein a csepeli diákok öt kategóriában (vers- és prózamondás, hangszeres zene, szóló- és csoportos ének, báb és színjáték, mozgásművészeti produkciók) indultak.

A résztvevők szereplésükért dicsérő oklevelet vettek át, a legjobban teljesítők pedig – korcsoportonként – arany-, ezüst- és bronzminősítésű egyéni díjakat kaptak.

Csepel kerékpárbolt nyílt Bécs belvárosában

Immár Bécs híres sétálóutcája – a Mariahilfer Strasse – közelében is vásárolhatunk Csepel kerékpárokat. A márkaépítés fontos mérföldköve ez a bécsi

márkabolt – mondta a Csepeli Hírmondónak Sziromi-Nagy Tamás, a bolt vezetője. Hozzátette, azért döntöttek a bécsi nyitás mellett, mert a Csepel kerékpárok az utóbbi években – a kor követelményeinek megfelelően – teljesen megújultak, így kiléphetek a nyugat-európai piacra. Az üzlet célcsoportjai elsősorban a Bécsben élő magyarok, a bécsiek és az osztrák viszonteladók. Az üzletben az alapkerékpár-típusok (Ambition, Cruiser) váltóval és agydinamóval felszerelt változatai, az Urban&Onroad modellek, a Royal család és a Woodlands bringák mellett kaphatóak a Lotte váltós változatai, valamint a Tandem és gyermekkerékpárok is, széles választékban. Ezek közül a Royal kerékpárcsalád tagjai, a női városi és trekking modellek, valamint a gyermekkerékpárok

a legkeresettebbek. A kerékpárokon kívül árusítanak még különféle kiegészítőket, és lehetőség van használtbringa-beszámításra is. Szervizelést csak saját márkára vállalnak. „A Csepel márka még kevésbé ismert az osztrákok körében, de dolgozunk azon, hogy ez megváltozzon. A jövőben szeretnénk egyéb osztrák és más európai városokban is megjeleníteni, ez természetesen függ a kereslettől” – tette hozzá Sziromi-Nagy Tamás.



1060 Bécs, Otto-Bauer-Gasse 16.
info@csepelbike.at, www.csepelbike.at,
[facebook/csepelbike.at](https://facebook.com/csepelbike.at)
 Sziromi-Nagy Tamás boltvezető:
 06-20/994-7801

Meghosszabbított nyitva tartás a játszótérek

A Városgazda Zrt. Zöldterület-fenntartási Osztálya március eleje óta végez tavaszi nagytakarítást a kerület közterületein.

A jó idő beköszöntével a legkisebbek végre birtokba vehetik a játszótérek, melyek április elsejétől – a nyári nyitvatartási rend szerint – 8 órától 20.30-ig várják a látogatókat. A játszótérek nyitását és zárását – Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzatának a közterületek rendjéről és használatáról szóló 29/2011. (IX. 29.) rendelete alapján – a Csepeli Városgazda Zrt. munkatársai végzik.

A kerületben negyven közterületi játszótér van, melyeket minden évben a Városgazda szakemberei tesznek rendbe. Általános takarítási és fenntartási feladatokat látnak el, valamint ebben az évben a bejáratokra új tájékoztató táblákat, valamint dohány-

zást tiltó táblákat helyeztek ki. A feladatok közé tartozik a gereblyezés, kapálás, gyomlálás, ütéscsillapító homokburkolat és homokozóban a homok fellazítása is.

A Városgazda a kutyatartókra is gondolt, a kerületünkben 111 darab kutyapi-szok-gyűjtőládát helyezett ki. 2014-ben elkészült ezek állapotának és területi kihasználtságának felmérése, továbbá megkezdődött a ládák felújítása.



A csepeli Kis-Duna-partot is bátran használhatják a horgászok, mivel a zöldterület-fenntartási osztály munkatársai gondoskodnak a Daru-domb mögötti partszakasz horgászállásainak rendbetételéről. Ennek keretében visszavágják a nádat, összeszedik a szemetet és a vízparti hordalékot. A munkát csónakból végzik, amit a horgászok biztosítanak. A horgászállások melletti fákat gallyazzák, hogy a belógó ágak ne zavarják a horgászatot. A feladatot a Ráckevei-Duna-ági Horgász Szövetséggel és a Csepeli Horgász Egyesülettel közösen végzik.



LAKÓKÖZÖSSÉGEK GYAKORI KÉRDÉSEI

Egy fedél alatt 3. rész

A Városgazda Zrt. cikksorozatát indított a csepeli lakosok és lakóközösségek számára, amelyben a társasházak működésével kapcsolatos gyakori kérdésekre kapunk választ. Nincs két egyforma eset, ezért érdemes elolvasni a társasházi törvényt (2003. évi CXXXIII. törvény), vagy jogászt is felkeresni.

Mi szükséges a tulajdonosok által kezdeményezett közgyűlés összehívásához?

A napirend és az ok megjelölésével, a tulajdoni hányad minimum 1/10-ével rendelkező tulajdonosok írásban kezdeményezhetik a közgyűlés összehívását.

Évente hány alkalommal kell közgyűlést tartani?

Szükség szerint, de évente legalább egy alkalommal beszámoló közgyűlést kell tartani legkésőbb május 31-éig.

A közgyűlésen hozott döntéseket hol és milyen formában rögzítik?

Közgyűlésről kötelező jegyzőkönyvet készíteni, melyben a meghozott döntéseket határozat formájában rögzítik. A közgyűléseken született határozatokat a Közgyűlési Határozatok Könyvében is vezetni kell.

Mikor döntésképes egy közgyűlés?

Döntésképes a közgyűlés abban az esetben, ha a tulajdonosok összes tulajdoni hányadának több mint a fele jelen van. Jelenlét hiányában a megismételt közgyűlés ugyanakkor már nincs tekintettel a résztvevők tulajdoni hányadára, így függetlenül attól, hányan jelentek meg, a közgyűlés döntésképes lehet!

Mi határozza meg a szavazati arányokat?

Szavazati arány = tulajdoni hányad.

Kik szavazhatnak a közgyűlésen?

Az ingatlanok tulajdonosai. Távollét esetén az írásban meghatalmazottak.

Hogyan és mikor lehet írásban szavazni?

Az írásbeli szavazás feltételeiről és szabályairól az SZMSZ rendelkezik. Ennek hiányában egy korábbi közgyűlésnek kell döntenie az írásbeli szavazásról, annak módjáról.

Írásban történt szavazás esetén mikor határozatképes a szavazás?

Az írásbeli szavazásnak és az eredmény megállapításának részletes szabályait a szervezeti-működési szabályzatban kell meghatározni.

Várják észrevételeiket, kérdéseiket!

Írjanak a www.varosgazda.eu e-mail címre, vagy a 1215 Budapest, Katona József u. 62–64. postacímre.

EGYHÁZI ÉLET

Feltámadás

„Szerelmesem így szólított meg: ... Nézd, vége van a télnek, ... Megjelenetek a virágok a földön” (Énekek éneke 2,10-12)

A tavasz a Teremtő élménypedagógiája nekünk évről évre arról: van feltámadás. A fagyott föld, a kopasz faágak, az elhalt rovarzűmmögés minden látogat ellenére nem a végállomás. Hitünk megingathatatlan: a soron következő tavasz csodája törvényszerű. Ép lelket nem győzhet le a téli depresszió.

Megértjük-e a tanítást, hogy nem csak a természet feltámadása törvényszerű? Krisztust a halál nem tarthatta fogva. (ApCsel 2,24) Aki ilyen páratlan harmóniában van a Mindenség Teremtőjével és ekkora áldozattal képes megmutatni irántunk, elfajzott testvérei iránt égő szeretetét, annak győznie kellett a halálon – amint erről már a régi próféciák is világosan írnak (lásd Zsoltárok 22 és Ézsaiás 53 végkifejletét).

Ha értjük, mire tanít a tavasz, vajon betöltheti-e most is a szívünket földöntúli öröme és békéje? Túllátunk-e akár a körülöttünk tomboló tél zordságán is?

Egyéni életünk mezején igazi tavasz-hírnök a legnagyobb bajban is meg nem haló remény, társadalmunkban pedig a férfi és nő életre szóló szeretetéből a jövőnk zálogaként újból kivrágzó családi közösség. Gyönyörködünk bennük és ápoljuk őket!

Kéri Tamás
református lelkész



Húsvéti istentiszteletek

Csepeli Evangélikus Egyházközség

Az ünnepek alatt a következő rend szerint lesz istentisztelet:

Nagycsütörtök, április 2-a: 18 óra

Nagypéntek, április 3-a: 10.30 óra

Húsvétvasárnap: 10.30 óra

Húsvéthétfő: 10.30 óra

Csepel-királyerdői

Református Egyházközség

Nagypéntek, 18 óra: passiók istentisztelet és úrvacsora

Húsvétvasárnap, 10 óra: ünnepi istentisztelet és úrvacsora

Húsvéthétfő, 10 óra: ünnepi istentisztelet

Központi Református gyülekezet

Március 29-e, 15 óra: húsvétváró családi alkalom

Április 1., 2., 3., 18 óra: nagyheti úrvacsorai előkészítők

Április 3-a, 10 óra: nagypénteki úrvacsorás istentisztelet a gyülekezeti teremben (Kiss János altábornagy u. 48., emelet)

Április 5-én és 6-án úrvacsorás ünnepi istentisztelet a templomban

(Károli u. – Táncsics u. sarok)

Csepeli görögkatolikus templom

Nagypéntek, április 3-a: 18 óra

Nagyszombat, április 4-e: 18 óra

Húsvétvasárnap (húsvéti eledelek megáldása) és húsvéthétfőn 11.30-kor kezdődnek a szent liturgiák.

Csepel-Belváros

Kisboldogasszony-templom

Március 26., 27., 28., (csütörtök, péntek, szombat) – nagyböjti lelkigyakorlat.

Vezeti: Verőcei Gábor farkasréti plébános

Virágvasárnap, március 29-e: barkaszentelés a 10 órai szentmise keretében

Nagycsütörtök, április 2-a: 18 óra – az utolsó vacsora miséje, majd esti virrasztás

Nagypéntek, április 3-a: 8 órától szentsírlátogatás – gyónási lehetőség; 9 óra: fájdalmas rózsafüzér; 15 óra: Urunk halálának órájában – keresztút; 18 óra: nagypénteki szertartás

Nagyszombat, április 4-e: 8 órától szentsírlátogatás – gyónási lehetőség; 9 óra: fájdalmas rózsafüzér; 18 óra: nagyszombati szertartások – feltámadási körmenet.

Húsvétvasárnap és -hétfő: a szentmisék a vasárnapi szokott rendben: 7, 8, 9, 10, 12.30 és 18 órakor

Húsvétvasárnap – húsvéti ételek megáldása

Állandó iskolatörténet kiállítás

Régi tárgyak kerestetnek!

„Amikor én még kisserác voltam” – a csepeli Alma Mater címmel állandó iskolatörténeti kiállítást rendez a Csillag-műhely Közösségfejlesztő Egyesület. A tárlat a „Csepel déli lakóközpont szociális célú rehabilitációja” elnevezésű projekt keretében valósul meg a régi Rákóczi iskolában, a Csepeli Helytörténeti Gyűjtemény szakmai támogatásával.

Várjuk azok jelentkezését, akiknek a birtokában van 1980 előtt készült, oktatással kapcsolatos bármilyen tárgy (tanszer, iskolaköpeny, dokumentum, fotó, stb.), és azt szívesen felajánlanák kiállítás céljára. Jelentkezésüket várjuk a csillagmuhely@gmail.com e-mail címen, vagy a helytörténeti gyűjtemény 278-2747-es telefonszámán.

A jelentkezés határideje:
2015. április 30.

Húsvéti ajándékok



A Városgazda Zrt. megváltozott munkaképességű munkavállalókat foglalkoztató csoportja saját készítésű húsvéti termékeivel várja a vásárlókat a Csepeli Piacon április 1-jén, 2-án és 3-án

Segítsünk a gyerekeknek!

Jótékonysági koncertet szervez a kárpátaljai magyar gyerekek megsegítéséért a csepeli önkormányzat. Kárpátalján mintegy 200 ezer magyar él, akiket egyre súlyosabban érint Ukrajna folyamatosan romló gazdasági helyzete.

Az országban a havi infláció mértéke 6-8 százalék, ami azt jelenti, hogy szinte naponta emelkedik az alapvető élelmiszerek ára. Az állami szervek hatósági intézkedésekkel próbálják csökkenteni a kenyér árát, ami némi eredménnyel járt. A gáz árát áprilisban a háromszorosára növelik, és 60 százalékkal többet kérnek az áramszolgáltatásért. Ukrajnában drágák a gyógyszerek, különösen az importból származó készítmények.

A bérből és fizetésből élők átlagos havi jövedelme jócskán visszaesett az utóbbi hónapokban, hivatalosan 3100 hrvnya volt márciusban. Ez körülbelül 40 ezer forintnak felel meg, miközben a megélhetés költségei hasonlóak, mint Magyarországon. A bérből élők helyzetét súlyosbítja, hogy tavaly nyár óta hadiadót vetnek ki minden polgárra a Kelet-Ukrajnában dúló háború miatt. Jelentős terhet ró majd az ukrajnai családokra, hogy ősztől fizetéseket lesznek az eddigi ingyenes tankönyvek. Egy tankönyvcsomag elviheti akár a havi átlagbér felét.

A kárpátaljai magyaroknak a különféle magyarországi karitatív szervezetek igyekeznek segíteni. A kárpátaljaiak elsősorban nem természetbeni juttatásokat várnak, pénzre van szükségük, hogy meg tudják vásárolni a legfontosabb árucikkeket.



Kárpátaljai Ferences Misszió Alapítvány
a Ferences Világi Rend alapítványa

BERNÁTH FERENC JÓTÉKONYSÁGI KONCERT KÁRPÁTALJÁÉRT

2015. Április 10. 18:00

Királyerdei Művelődési Ház

1213 Budapest, Szent István út. 230.

Közreműködnek:

Bernáth Viktória zongora

Lakatos Diána ének

Pintér Péter zongora

Bárkányi Csaba percussion

az Egressy Béni Zeneművészeti

Szakközépiskola

gitárszakos diákjai



Az est fővédnöke **Borbély Lénárd**
Csepel Polgármestere

Belépőjegy : 1000 Ft.

A bevétel teljes összegét a Kárpátaljai Ferences Misszió Alapítvány átutalja
a Kárpátaljai rászoruló családok részére

Egykori vármegyéink címerei 22. rész

Erdély és Kelet-Magyarország vármegyéi, 9.

Szolnok-Doboka vármegye 1876-77-ben jött létre Belső-Szolnok vármegyéből, Doboka vármegye nagyobbik részéből és Kővár-Vidék több településéből. A 4786 km² területű vármegye lakosainak száma 251 936



Szolnok-Doboka

volt, közülük 20,7 százalék magyar. A terület már a honfoglalás előtti időkben is kiemelkedő jelentőségű sóbányaterület volt, erre utal a neve is: Szolnok, azaz sótermelő. Doboka vármegye a XI. századtól állt fenn, míg Kővár kezdetben lakatlan erdőterület volt, majd katonai terület lett. Az új vármegye székhelye Dés városa volt. Trianon után ez a terület is Romániához került. A vármegye címere megegyezik Belső-Szolnokéval. A felezett címerpajzs felső mezejében vágatott lovas Szent László király, aki Cserhalomnál döntő vereséget mért a kunokra. Fölötte a hét aranycsillag: a hét honfoglaló vezér. Középen a Szamos folyót jelképező ezüstpólya látható, az alsó mezőben lévő templom a dési óvár kápolnája, előtte a kő valószínűleg egy sótömb.

Dósa István

(Következik: Erdély és Kelet-Magyarország vármegyéi, 10.)



A dési református templom. Dést 1214-ben, Dees néven említették először oklevélben mint sószállítóhelyet

Pályázat: A legszebb konyhakertek

Csepel polgármestere – csatlakozva az ötletgazda Kovács Szilvia karcagi alpolgármester által létrehozott A legszebb konyhakertek – Magyarország legszebb konyhakertjei országos programhoz – meghirdeti a helyi **A legszebb konyhakertek** elnevezésű versenyt.

A program célja: a lakosság ösztönzése arra, hogy saját, rokonai, vagy barátai kertjében alakítson ki és természetesen maga és családja számára minél több konyhakerti zöldséget, gyümölcsöt.

A programban történő részvétel feltételei: az illető a programhoz önként kíván csatlakozni; rendelkezik saját tulajdonú vagy számára megművelésre átengedett balkonnal, kerttel, udvarral, telekkel, földterülettel, ahol konyhakerti zöldségeket/gyümölcsöket termeszt.

Nevezési kategóriák: *Balkon:* erkélyen kialakított; *Mini:* 10–50 m²; *Normál:* 50 m² felett; *Zártkert 1.:* zöldség; *Zártkert 2.:* gyümölcs; *Zártkert 3.:* vegyes (zöldség és gyümölcs); *Közösségi:* csoportok, szervezetek által megművelt kertek

Jelentkezési határidő: 2015. április 30-a.

Jelentkezés módja: a jelentkezési lap kitöltése, leadása. Lap kérhető és leadható a **Csepeli Polgármesteri Hivatal Főépítési Irodájában (1211 Bp., Kossuth Lajos u. 65.); a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. Ügyfélszolgálatán (1215 Bp., Katona József u. 62–64.)**

Jelentkezhet a balkon, kert, udvar, telek, földterület **tulajdonosa**, vagy annak **megművelője**.

Jelentkezéskor, illetve a verseny idején szívesen vesszük fotók készítését a balkonnál, kertről. Az országos díjra jelöléshez ez elengedhetetlen lesz!

Elvárások és egyben a bírálat szempontjai:

1. A kertben minimum 5, az erkélyen/balkonon 5 edényben elhelyezett, 3 különböző konyhakerti növény termesztése történjen.
2. A növények megválasztása szabad, mindenki igényének megfelelően.
3. A megművelt terület legyen ötletesen kialakított, szép, gondozott, gyommentes, hasznos.
4. A kert rendezett környezetben helyezkedjen el.
5. A megtermelt zöldségek/gyümölcsök minősége megfelelő legyen.
6. Vegyszerhasználat esetén kötelező a naprakészen, szabályosan vezetett permetezési napló.
7. Előnyt élvez a komposztálás, a bio/öko módszerek alkalmazása, öntözésnél csatorna/esővíz használata, a madárbarát kert kialakítása: található benne madáretető, madáritató és madárodú. (A kertet madárbaráttá lehet minősíteni – de nem kötelező – a www.mme.hu oldalon található útmutatás alapján.)
8. Külön előnyt élvez, ha a kertben minél többféle fűszer és gyógynövény található.

Díjazás: kategóriánként az első három helyezés és – indokolt esetben – különdíjak odaítélése a település szervezésében.

Országos díjazás: a programhoz kapcsolódó **Magyarország legszebb konyhakertje** díjra történő jelölésre minden kategória első helyezettje jogosult lesz a helyi zsűri által tett külön ajánlás alapján.

A kerteket két alkalommal – május 1. és augusztus 15. között – tekintik meg, előzetes időpont-egyeztetés után.

Eredményhirdetés várható időpontja: 2015 szeptember.



Jelentkezési lap



Jelentkező neve: _____

Születési neve: _____

Címe: _____

Elérhetősége (telefon, e-mail): _____

Minősége: ☐ Tulajdonos ☐ Megművelő

A benevezett konyhakert címe: _____

Nevezési kategória:

- | | |
|--|--|
| ☐ Balkon: erkélyen kialakított | ☐ Zártkert 1.: zöldséges |
| ☐ Mini: 50 m ² -ig | ☐ Zártkert 2.: gyümölcsös |
| ☐ Normál: 50 m ² felett | ☐ Zártkert 3.: vegyes |
| ☐ Közösségi: csoportok, szervezetek | |

Fotót várhatunk-e a kertről?

☐ Igen ☐ Nem ☐ Még nem tudom

A megművelő mikor található általában a kertben?

A jelentkező és balkon/kert/udvar/telek/földterület megművelője ezen jelentkezésével kinyilvánítja, hogy A legszebb konyhakert – Magyarország legszebb konyhakertje 2014-es programban önként vesz részt, a nevezés feltételeit elfogadja és egyben hozzájárul ahhoz, hogy a zsűri tagjai – előzetes időpontban, egyeztetés után – két alkalommal (május 1-je és augusztus 31-e között) kertjét megtekintsék.

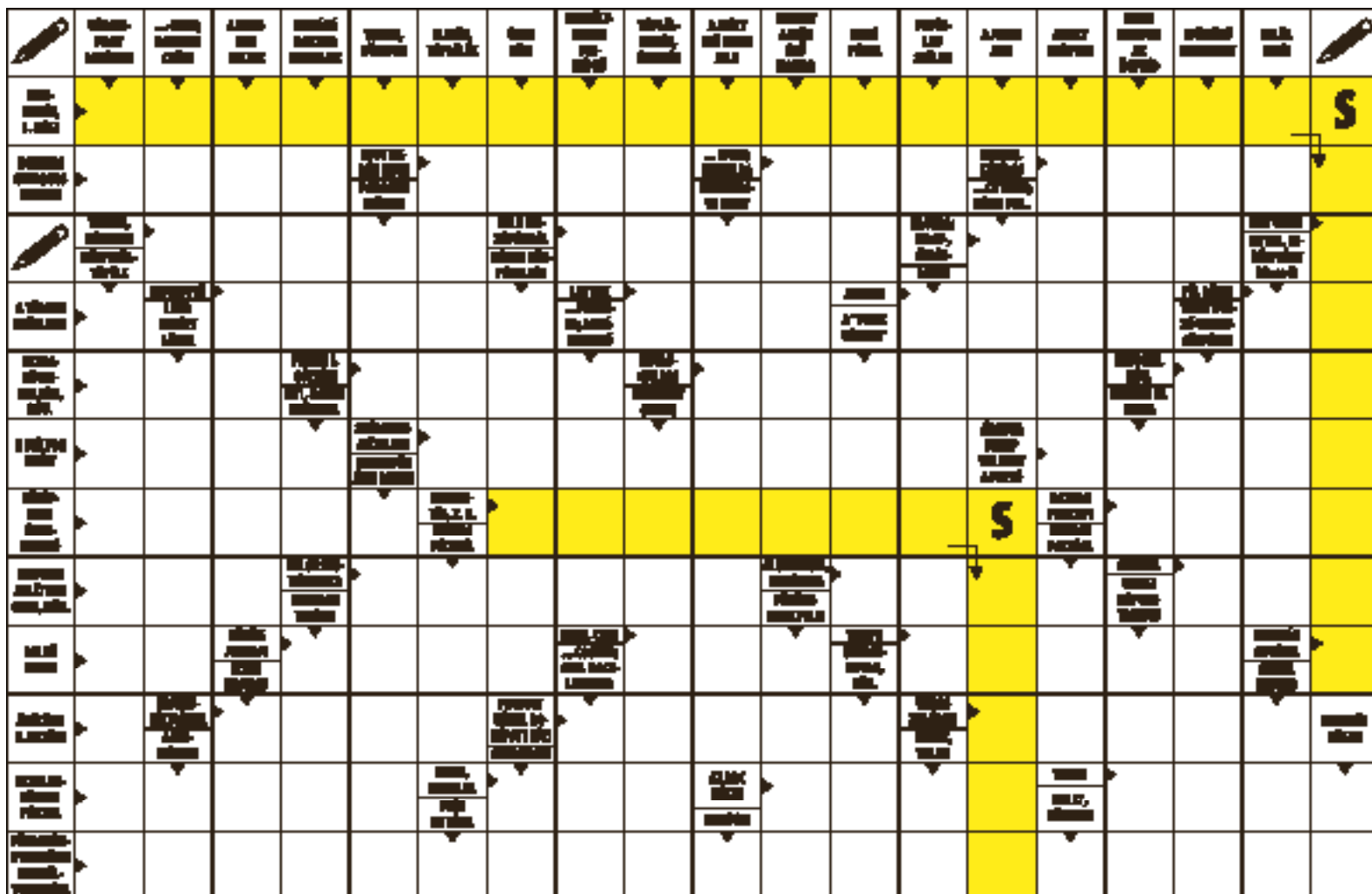
Fontos! Az azonosítás érdekében a beküldött fotón kérjük feltüntetni, hogy mely kertről készült!

Bírálatnál előny: öko/biomódszerek alkalmazása, komposztálás, öntözés – lehetőleg csapadék vagy csatornavízzel –, régi, népi módszerek alkalmazása, madárbarát kert kialakítása. Vegyszer használata esetén a permetezési napló vezetése kötelező!

Dátum: 2015, _____

Jelentkező aláírása

Lap kérhető és leadható a Csepeli Polgármesteri Hivatal Főépítési Irodájában (1211 Bp., Kossuth Lajos u. 65.); a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. Ügyfélszolgálatán (1215 Bp., Katona József u. 62–64.)



A helyes megfejtést beküldő felnőttek és gyerekek ajándécsomagot nyerhetnek. **Beküldési határidő: április 4.**

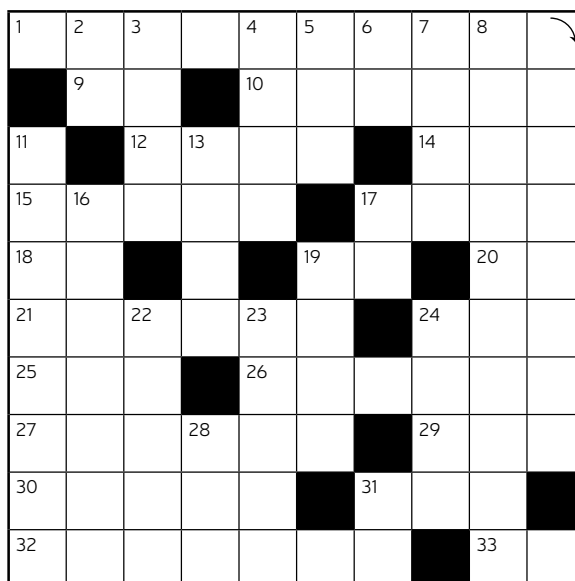
GYEREKSAROK

Rejtvényünkkel egy rendezvényre hívjuk fel a figyelmeteket. **Mikor lesz?**

Vízszintes: 1. A meghatározás eleje (zárt betűk: H;V;Ó)
9. Témazáró rövid. 10. Csárda keverve! 12. Tamási Áron hőse 14. Majdnem adsz! 15. Inger keltette érzet 17. Juttatna 18. Alábbi helyre 19. Tetejére 20. Állat lakhelye 21. Össze-vissza mutató! 24. Etelka 25. Telefon rövid. 26. Találkád 27. Az eleje nem látszik! 29. Ebből a halból béka lesz 30. Szemlélik 31. Fohász 32. „A” vadászkutyáké! 33. Nagyobbodik

Függőleges: 2. Járunk rajta 3. Római szám: C 4. Méz íze 5. Leves edénye 6. Üres vas! 7. Nő a vízszint 8. A meghatározás vége 11. A meghatározás közepe 13. Fizetést 16. A világtól elzártan élők 17. Az abc kezdete 19. Kevert karó! 22. Majdnem alszom! 23. Ujjatlan póló 24. Adam (angol) kiejtve 28. ...zár (ruhán van) 31. Igér egyenműi!

Előző rejtvényünk megfejtése: **március 16.**



Sorsoltunk! A március 12-i skandináv rejtvény nyertese: Totok Tibor 1212 Budapest, Szebeni u. Nyereménye 1000 forintos Libri utalvány. A gyerekrejtvény nyertese: Csaba Dániel Tamás 1212 Budapest, Kassai utca. Nyereménye családi belépők a Bátor nyulacska című zenés bábelőadásra – a Fabula Színház előadása –, mely április 12-én, 11 órakor kezdődik a Királyerdei Művelődési Házban (1213 Budapest, Szent István út 230.) A jegyek a helyszínen vehetők át az előadás előtt. **Gratulálunk!**

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

Ingyenes, megjelenik két hetente 32000 példányban

Kiadja: A Csepeli Városképző Kft.

Felelős kiadó: Vida István ügyvezető igazgató, vidaistvan@csepelivaroskep.hu

Szerkesztőség és hirdetésfelvétel: 1215 Budapest, Csete Balázs utca 15.

(Csepel Galéria), 1751 Pf. 28., tel.: 278-0711, zubormonika@csepelhirmondo.hu.

A másodközlés jogát a szerkesztőség fenntartja.

Szerkesztőségvezető: Máger Judit, info@csepelhirmondo.hu

Munkatársak: Antal Zsuzsa, Csarnai Attila, Csordás Andrea, Halászi Vilmos, Kis György, Kitzinger Adrienn, Kónya Gábor, Mezey László, Miss Nándor, Zubor Mónika

Nyomtatja: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó, Lajosmizse

Felelős vezető: Majláth Zoltán László ügyvezető igazgató

Terjesztés: Magyar Posta Zrt.; Reklamáció: 278-0711

ISSN 2062-3585

Következő számunk 2015. április 9-én, csütörtökön jelenik meg.

MEZEI FUTÓVERSENY

Több mint hétszáz diák állt rajthoz

Az évek óta nagy tömeget megmozgató Mezei Futóverseny kerületi döntőjére március 19-én került sor. A verseny helyszínéül a már jól bevált, kutyaképző iskola melletti zöld terület szolgált a Kis-Duna-parton, ahol tökéletesen előkészített pálya várta a versenyzőket.

Kerületünk 14 általános iskolájának részvételével, több mint 700 diák állt rajthoz a tizenkét futamból álló versenyen. Hat korcsoportban osztottak ki érmeket és serlegeket a győzteseknek: lány egyéni, lány csapat, fiú egyéni és fiú csapat kategóriákban. A Széchenyi és Kazinczy általános iskolák, valamint a Csepeli Öttusa és Vízi Sport Egyesület közös rendezésében lebonyolított rendezvény versenybírói feladatait a Jedlik Ányos gimnázium hallgatói a tőlük megszokott, profi módon látták el, Szeberényi Tamás vezetésével. Az ünnepélyes eredményhirdetésen megjelent Morovik Attila alpolgármester, aki érmeket adott át és gratulált a győzteseknek.

A versenytávot már teljesítő diákok – kapcsolódásként – kipróbálhatták az öttusában használt lézeres, pisztolyos lövészetet és a párbajtőrt, műanyag pengés gyakorló fegyverekkel, és – egy úgynevezett „svéd pályán” – a tájékozódási futás alapjaival ismerkedhettek meg.

Lapunk itt kérdezte meg a futóverseny egyik első helyezettjét, az ötödikes Semsei Márkot, aki a Széchenyi általános iskola tanulója. „A futás nem áll távol tőlem, mivel labdarúgó vagyok, és folyamatosan edzésekre járok. Így külön nem is kellett készülnöm a versenyre. Két éve harmadik voltam, viszont tavaly már sikerült győzőnöm. Eltökélt szándékom volt megvédeni a címemet, ami szerencsére sikerült is.”

„Szervezettségben, díjazásban és az indulók létszámát tekintve is sikerült felülmúlnunk a tavalyi év legsikeresebb rendezvényét, ami akkor is a mezei futás volt. A kulturált körülmények lehetővé tették, hogy magas színvonalú versenyt rendezhessünk. A helyszín tökéletesen alkalmas rá, hogy a jövő évben esetleg a budapesti döntőnek adjon otthont” – mondták el a rendezvény főszervezői Jenei János és Szegi Csaba.

Részletes eredménylista: Csepel.hu



RÖPLABDA

Veretlenül jutott tovább a BIRSE

Az Országos Gyermekek Röplabdabajnokság selejtezőjének csoportküzdelmeit rendezték február 28-án a Malév sportcsarnokában, ahol a Börcsök Ifjúsági Röplabda Sport Egyesület (BIRSE) csapata képviselte a csepeli színeket. Nagyon magas színvonalú mérkőzéseket láthattak a kilátogató nézők. Ezen, a továbbjutást eldöntő, fontos tornán a BIRSE csapata veretlenül végzett az első helyen!

„A csapat jól összpontosítva, koncentrált játékkal tudta megnyerni mind a három mérkőzését. Ezzel közel kerültünk az országos döntőbe jutáshoz. Minden játékosom pályára lépett és kiválóan játszott, így tudtuk elérni ezt a remek eredményt. Csapatunk sikerét mutatja az, hogy hat NB I-es röplabda csapat utánpótlását legyőzve jutottunk el ideig. Gratulálok minden

tanítványomnak és ezúton szeretném megköszönni a minket elkísérő szülők buzdítását!” – mondta el Börcsök Csaba, korábbi 216-szoros válogatott, az egyesület edzője.

Gábor, aki Budapest bajnokként érkezve a harmadik helyet szerezte meg.



DIÁKOLIMPIA – DARTS

Egyre népszerűbb a nyíldobás

Március első hétvégéjén a Gróf Széchenyi István Általános Iskola adott otthont a Darts Diákolimpia országos döntőjének. A teltházas, közel 300 fős rendezvényre az ország legtávolabbi részeiről is érkeztek versenyzők. A második, harmadik és negyedik osztályos tanulók mezőnyében, korcsoportonként 32 versenyző dobhatott a bajnoki címért. A viadalon való részvételt öt széchenyis tanulónak sikerült kiharcolni. Kiemelkedő teljesítményt nyújtott Gábor Csapó

„A verseny 22 kialakított álláson zajlott, ami komoly előkészületet igényelt. Ebben az egyre népszerűbb sportágban a profiknak világbajnokságot is rendeznek és kilátásban van, hogy a testnevelés kerettantervébe is bekerül” – tudtuk meg Jenei Jánostól a testnevelés munkaközösség kerületi vezetőjétől.

„A verseny 22 kialakított álláson zajlott, ami komoly előkészületet igényelt. Ebben az egyre népszerűbb sportágban a profiknak világbajnokságot is rendeznek és kilátásban van, hogy a testnevelés kerettantervébe is bekerül” – tudtuk meg Jenei Jánostól a testnevelés munkaközösség kerületi vezetőjétől.

Faültetés a Radnóti előtt

A WWF Magyarország idén először hirdette meg a Nagy Zöldítési Akciót, amelyhez a kerületi fiatalok is csatlakoztak. A Csepeli Városkép Kft. szervezésében és a Csepeli Városgazda segítségével három hársfát és számos árvácskát ültettek el önkéntesek a Radnóti Miklós Művelődési Ház előtti parkban. Az eseményen részt vett Makray Barbara, a körzet képviselője is.

„Mintegy háromszáz csepeli fiatalal vagyunk kapcsolatban, akik ilyen alkalmak során is nagyon sokat tanulhatnak. Ráadásul a középiskolások ezeket a munkákat elszámolhatják a kötelező ötvenórás közösségi szolgálat keretében” – mondta el Varga Norman, Csepel ifjúsági referense és a Nemzeti Ifjúságvédő és Tehetségkutató Egyesület elnöke.



fotó: Szria



Csepel Önkormányzat Főépítési Irodája kreatív pályázatokat hirdet!

A pályázatok együttes célja, hogy a településfejlesztési dokumentumok társadalmi konzultációja során a szereplők és a lakosság közötti párbeszédet személyes impulzusokkal tegye közvetlenebbé, hozzájárulva annak sikeréhez.

„Csepel képei”

Várunk olyan képpárokat is, amik bemutatják Csepelt „akkor és most”, azaz egy-egy régi utca-képet, területet vagy épületet és annak mostani állapotát ábrázolják, ezzel bemutatva Csepel átalakulását, fejlődését, változásának sajátosságát.

Fotópályázat: Olyan fotókat várunk, amik megőrkítik, kiemelik a különböző helyszínek, utcák, terek, épületek és természeti adottságok helyi vagy helytörténeti jelentőségét.

Alternatíva:

„Csepel arcai”

Fotópályázat: Olyan életképeket, „hangulatokat”, arcképeket vagy olyan csepeli eseményekről készült képeket várunk, amik a készítőik szerint jellemzik a kerületet, bepillantást nyernek a helyi közösség életébe.

„Csepel hangjai”

Videó pályázat: Olyan rövid videókat, esetleg kisfilmeket várunk, amik egy helyi rendezvényen előadott művészeti előadást örökítenek meg. Olyan audiovizuális alkotást várunk, ami valamilyen formában köthető Csepelhez, megőrkíti, ábrázolja a csepeli életérzést, a csepeli hangulatot vagy a csepeli közösséget

„Csepel színei”

Rajzpályázat: Olyan gyermekrajzokat várunk, amelyek Csepelt vagy annak szimbólumait ábrázolják, vagy a rajzok egyértelműen köthetőek valamilyen csepeli eseményhez, helyhez, épülethez. A rajzpályázaton 14 éves kor alatti gyermekek pályaművei fogadhatóak el!

Meddig küldhetem be a munkáimat?

Az egységes határidő 2015. április 20. 12:00

Hogyan küldjem be?

A pályaműveket az adott felhívások címeinek megfelelő tárggyal/jeligével az önkormányzat e-mail címére várjuk (csepelits@csepel.hu). A rajzpályázat rajzait levélben is fogadja az önkormányzat (Budapest Főváros XXI. Kerület Csepeli Polgármesteri Hivatal Főépítési Iroda, 1211, Budapest Szent Imre tér 10.).

A részletes felhívás megtalálható a Főépítési Iroda Facebook oldalán:

www.facebook.com/csepelifoepitesziiroda

ÁMK

NAGY IMRE ÁMK –
KÖZMŰVELŐDÉS –
KÖNYVTÁR – IFJÚSÁGI
INFORMÁCIÓS PONT

Simon Bolívar sétány 4–8.,
tel.: 420-7874; www.csepelamk.hu

KIÁLLÍTÁS

Április 10-e, 18 óra: Horváth L. Adrián (L. Adrián) grafikusművész Csend című kiállítása nyílik. Megtekinthető 2015. május 3-ig.

LEGO® KIÁLLÍTÁS

Április 23-26-ig 9.00-18.00 között LEGO® Kiállítás nyílik. Gyerekeknek 300 Ft, felnőtteknek 500 Ft, csoportosan 250 Ft a jegy. A csoportos jegyekhez előzetes bejelentkezés szükséges.

TAVASZI SZÜNET AZ ÁMK-BAN

Április 2-a, 3-a és 7-e, 13.00 – 15.00 óra: húsvéti készülődés, népszokások, locsolóvers írás – tanulás, tojásfestés, tavaszi dekoráció készítés. A foglalkozások ingyenesek!

CSEPELI AUTIZMUS SZAKMAI NAP

Március 30-a: Csepeli Autizmus Szakmai Napnak a színházteremben. A programok 8-tól 16 óráig tartanak. Neves előadók és a téma szakértői tartanak előadásokat. Bemutatásra kerül a Nagy Imre ÁMK-ban folyó komplex autizmus ellátás: bölcsőde, óvoda, iskola és a kerületi fogyatékosok nappali ellátója. A szakmai napon való részvétel előzetes bejelentkezéshez kötött, melyet a 420-78-74-es telefonszámunkon, vagy az amkkozmu@gmail.com e-mail címünkön várunk. Minden kedves szakmabelit, szülőt és érdeklődőt szeretettel várunk!

CSOPORTJAINK

ÚJ! Tündértánc

Hastánc gyerekeknek (5-10 éves kor között), ahol elsajátíthatják az orientális tánc alapjait, ami javítja a testtartásukat, fejleszti ritmusérzéküket. Csütörtök 17.30-18.30. Vezető: Tóth-Czirják Aliz. *A tanfolyamot elegendő jelentkező (8 fő) esetén indítjuk el.*

PICÜROKNAK (3 éves korig)

Baba – Mama Klub

szerda 9:00–10:00
Azoknak, akik szeretnének hasonló korú babák és mamák társaságában játékkal eltölteni egy kis időt, miközben meg tudják beszélni aktuális gondjaikat a kisgyermek-gondozóval. Az első alkalom ingyenes, utána 200 Ft.

TÜNDÉREKNEK, MANÓKNAK (3–7 év)

Akrobatikus rock and roll

kedd, csütörtök: 17.15–18.00
Vezető: Koleszár Viktória

Cseppecske Néptánc

hétfő: 16.30–17.30
Vezető: Kreiszné dr. Paál Sára

Ritmikus gimnasztika – haladó

hétfő, szerda: 17.00–18.00
Vezető: Polákovics Rita

Ritmikus gimnasztika – kezdő

kedd, csütörtök 17.00–18.00
Vezető: Recsnik Zsófia

SULIBA JÁRÓKNAK (7–18 év)

Akrobatikus rock and roll

kedd, csütörtök: 16.30–18.00
Vezető: Juhász Péter

BLACK TOP hiphoptánciskola

szerda: 17.00–18.00, péntek: 18.00–19.00
Vezető: Fekete Zsolt

Csepp Csepel Néptánc

hétfő: 17.30–19.00
Vezető: Kreiszné dr. Paál Sára

Fashion dance

kedd 17.00–18.00 (alsós),
18.00–19.00 (felsős);
szombat: 10.30–11.30 (alsós),
11.30–12.30 (felsős).

Vezető: Toronya Alexandra

Íjász klub

március 28-án, április 2-án, 3-án, 7-én
változó időpontban, vezető: Sárfi László

Kis-Csepel Néptánc

szerda: 18.30–20.10,
vezető: Varga Edit

Ritmikus gimnasztika

hétfő, szerda: 16.00–17.00
Vezető: Polákovics Rita

Wing-tsun kung-fu

hétfőn 19.00–20.30, csütörtökön
18.30–20.00, vezető: Bereczky Péter

FELNŐTTEKNEK

Do-in torna

szerda 18.00–19.00
vezető: Orbán Tamásné, Kati

Zumba

hétfő: 18.00–19.00,
szerda: 19.00–20.00,
péntek: 17.00–18.00,
vezető: Pinelli Andrea

Hastánc

kedd 18.00–19.00,
vezető: Tóth-Czirják Aliz

Íjász klub

március 28-án, április 2-án,
3-án, 7-én változó időpontban,
vezető: Sárfi László

Meridián torna –

„Élj száz évig egészségesen”
csütörtök 18.30–19.30

Ingyenes! Vezető: Orbán Tamásné, Kati

Pingponklub

kedd 17.00–20.00, vezető: Antal Tivadar

Önzetlen masszáz Gábortól

hétfő 16.00–20.00; Ingyenes nyugtató, frissítő, relaxáló masszázs, tanácsadással.

Csepeli nagyk a neten!

Ingyenes internetezési lehetőség nyugdíjasoknak! Nyitvatartási időben – a használat feltétele: könyvtári tagság.

Info Pont

Várunk, ha információra, telefonszámokra, útbaigazításra, programajánlatokra van szükség, barátaiddal be akarsz ülni valahová egy kis beszélgetésre, problémáid megoldásához szakemberek segítségét kívánod igénybe venni.

Az Info Pont nyitvatartási ideje:
hétfőtől péntekig: 12.00-tól 20.00-ig,
szombaton: 9.00-től 13.00-ig

Ingyenes internethasználat

Hétfőtől péntekig: 13.00-tól 17.00-ig,
Szombaton: 9.00-13.00-ig
(20 perc/fő/alkalom)

Nyitva tartás:

Közművelődés:
hétköznapokon 12.00–20.00,
szombaton 9.00–13.00

Könyvtár:

hétfőn zárva,
keddtől péntekig 13.00–19.00,
szombaton 9.00–13.00

Programjainkról, csoportjainkról szívesen
adunk információt honlapunkon:
www.csepelamk.hu, Facebook-
oldalunkon és telefonon: 420-7874

PROGRAMOK, GALÉRIÁK

KIRÁLYERDEI KÖNYVTÁR

Hétfő: István u. 230., tel.: 277-5278
Nyitva tartás: h-sz-p: 13–19; cs: 10-től 16 óráig

3-1-2 Meridiántorna®: kéthetente csütörtökön 15 órától (márc. 26., ápr. 9.)

Hahota-klub: kéthetente csütörtökön 16 órától (ápr. 2., 16.)

Örömklub: március 27-e, 16.30

Origami-klub: ápr. 8-a, 17 óra

Matematikakorrepetálás általános iskolásoknak: minden szerdán fél 3–fél 4-ig.

Március 2-án mackókiállítás nyílt a könyvtárban.

A könyvtár állományából kivont könyvek 100Ft/db áron vásárolhatók meg a nyitva tartási időben.

Nyugodt, családias környezet várja a kedves régi és új olvasókat, internetezni vágyókat a Királyerdei Könyvtárban.

Bővebb tájékoztatást a könyvtár honlapján olvashatnak: www.fszek.hu/szentistvan, vagy telefonon érdeklődhetnek a 277-5278-as számon nyitva tartási időben.

* * *

SÉTÁLÓ UTCAI KÖNYVTÁR

II. Rákóczi F. út 106., tel.: 276-3512
Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár 21/1
fszek2101@fszek.hu, www.fszek.hu/setalo
Nyitva tartás: h: 12–19 óra; k–cs: 10–18 óra; sz–p: 13–19 óra; szo: 9–14 óra

Internet-fiesta március 19-26. között.
Programok a honlapon: www.fszek.hu

EZ(0)KOS klub következő előadásai:

Március 25-e, 17 óra: Mindent a számmisztikáról – Ismerjük meg önmagunkat, társunkat, gyermekünket! A számok és a betegségek összefüggése 5. rész. Denke Ibolya numerológus előadásorozata
Április 10-e, 16 óra: Az érzelmek birodalma – kooperatív pszichológiai társasjáték felnőtteknek. (4-8 fővel játszható.)

Pódium – színházbarátok köre

Április 25-én 19 órától a Pesti Színházban nézzük meg Goldoni: Két úr szolgája című vígjátékát. Jegyek vásárolhatóak április 10-éig a könyvtár nyitvatartási idejében. (1800 Ft/db)

Számítógépes tanfolyam idősebbek részére legközelebb csak szeptemberben indul. Megértésüket köszönjük!

Színházjegyvásárlás: Novák Zoltánné Rózsa várja a színházrajongókat hétfőnként 16-tól 18 óráig. (novak.rozsa@gmail.com; tel.: 06-30-414-1684)

Ismét Csepel-sziget körüli hajókirándulás! Időpont: **június 13-a.** Jelentkezni lehet a könyvtárban hétfőnként 16-18 óra között Zéman Istvánnál (Csepeli Helytörténeti és Városszépítő Egyesület). 3800 Ft/fő (6 év alatt ingyenes.) **Minden előadás ingyenes, szeretettel várjuk Önt is!**

Kanasztacsata. Minden kedden kártyaklub 10 órától

Ha ön még nem tagja könyvtárunknak, ne késlekedjen! 16 év alatt és 70 év felett a beiratkozás ingyenes! Helyben használat ingyenes. Egyéb díjakról érdeklődjön honlapunkon vagy személyesen, illetve a 276-3512-es telefonszámon.

Kedves pedagógusok! Várjuk az óvodás-csoportokat könyvtárbemutató és könyvtárhazsnálati foglalkozásokra. Előzetes bejelentkezés szükséges!

Kéthetente új könyvek! Hatvanféle folyóirat, internet, fénymásolás, nyomtatás. Minden előadás ingyenes, szeretettel várjuk Önt is!

Húsvéti nyitva tartás: A könyvtár április 4-én és 6-án hétfőn ZÁRVA!

Ha még jobb könyvtárat szeretne, kérjük rendelkezzen adója 1%-ról:

Pro Bibliotheca Civica Alapítvány
18166741-142

* * *

VÉNUSZ UTCAI KÖNYVTÁR

Vénusz u. 2.,
a Radnóti Miklós Művelődési Ház emeletén,
tel.: 276-8953, fszek2105@fszek.hu
Nyitva tartás: h-sz-p 13–19,
csütörtök 10-től 16 óráig, kedden zárva.

Minek megvenni, ha csak egyszer olvassa el? Nálunk egy könyv árértéke tagyságot válthat!

Játsszunk együtt!

Április 1-jén, 14 órától: a DélUtán Alapítvány társasjáték klubja vár minden játszani szerető 9-99 éves

Kineziológia-klub

Figyelem! Április 1-jén a kineziológia klub elmarad. Következő időpont: április 8-a, 16.30 óra.

Minden programunk ingyenes.

Kérjük a programok résztvevőit, hogy beiratkozással támogassák a könyvtár működését. Regisztrációs tagság ingyenesen váltható a könyvtárban. További hírek, információk a www.fszek.hu honlapon, illetve a Facebook-on keresse a „Vénusz utcai könyvtár”-at!

* * *

CSEPELI MUNKÁSOTTHON

KULTURÁLIS KÖZPONT

Árpád u. 1., tel.: 276-7733
www.csepelimunkasotthon.hu
csmo@csepelimunkasotthon.hu

PROGRAM

Április 12-e, 19.00: Vazul vére – új történelmi rockopera (lemez bemutató előadás)

2015. tavasz – Turay Ida bérlet

Április: 30-a 19.00: A VÖRÖSLÁMPÁS HÁZ – zenés vígjáték két felvonásban
Bérleten kívüli előadás (Bérleteseknek

féláron!) Május: A MALÁJLI LÁNY – zenés játék

2015. tavasz – Nyugdíjas kamarabérlet

Április 21-e, 10.30: Páris hídjai – Szereplők: Edith Piaf-Varga Klári, Harmonikás-Rusz Milán

KÖNYVTÁR ÉS RENDEZVÉNYEI

Nyitva tartás:

h: 13.00–16.00, k: 8.00–18.00, sz: szünnap,
cs: 13.00–18.00, p: 10.00–16.00, szo: zárva

OLVASÓ ÉS KIRÁNDULÓ NAGYIK KLUBJA: április-8-a, 13.00-15.00

TAMÁSI LAJOS OLVASÓ MUNKÁS KLUB

Március 31-e, 17.00: Filip Tamás költő, író-szövetség tag irodalmi estje

Április 14-e 17.00: Balázs Sándor Turza költő, 70 éves születésnap irodalmi estje

OKTATÁS

Óvodai dajka, pedagógiai, gyógy-
pedagógiai segítő, családsegítő, kisgyermek-
gondozó képzések.

Erdei Tanodú, a képességfejlesztés otthona. Alapozó mozgásterápia gyerekeknek.

Nebuló iskolai felkészítő, iskolába készülő

nagycsoportos gyerekeknek.

KLUBOK, SZAKKÖRÖK

Csepel Táncgyűttes Gyermekcsoportja, Csemeték Óvodás Néptánc csoport, Komplex Tánciskola, Klasszikus Balett Iskola, Réti Pál Fotóklub, Csepeli Képzőművész Kör, hiphop locking tanfolyam, Hatha jóga, Hastánc Klub, Alakformáló Torna Klub, Kravmaga és defendo, wing tsun kung-fu, Nyugdíjas Nosztalgia Klub, Senior Táncklub

SZOLGÁLTATÁS

Jogpont + Ingyenes jogi tanácsadás
Dr. Osztrovsky Zoltán csüt. 16.00–18.00

Pszichológiai, életvezetési tanácsadás
hétfőtől szombati, előre egyeztetett időpontban! (Kovács Ildikó pszichológus)

Csepeli Fogyasztóvédelmi Egyesület:
kedd, csütörtök: 16.00–18.00

Országos és budapesti színházak **jegyirodájai:** hétfő–péntek: 14.00–18.00
Béres Ria: 276-9523; 06-20/476-3189

A Munkásotthon (Csepel Színház) **bérlet-és jegyirodájai:** hétfő–péntek: 16.00–18.00

* * *

CSEPEL GALÉRIA

(Csete Balázs utca 15.), tel.: 278-0711

Kiss Márta festőművész Emberek, angyalok című kiállítása **március 26-án, 17 órakor nyílik.** A tárlat április 18-ig tekinthető meg.

* * *

ERDEI ÉVA GALÉRIA

Király-Erdi Műhely
Csepel, Kondor utca 29., tel.: 420-0334
e-mail: eva@erdeigaleria.hu

Rejtőzködő művészet – Naiv művészek kiállítása. **Megtekinthető április 7-ig.**

Csepeli
Ki Mit Tud?

MINDEN KEDVES OLVASÓNKNAK
KELLEMEZ HÚSVÉTI ÜNNEPEKET
KÍVÁNUNK!

A kerületi tehetségek felkutatására a csepeli önkormányzat és a Csepeli Városképző Kft. Ki Mit Tud?-ot szervez. A vetélkedő részleteiről, a kategóriákról, a jelentkezés feltételeiről következő számunkban olvashatnak részletesen.

FELHÍVÁS

A Csepeli Városkép Kft.
és a Radnóti Miklós Művelődési Ház
szavalóversenyt hirdet

„A DALSZÖVEG IS VERS”

címmel.

**Könnyűzenei dalszövegek előadása vers
formában a Magyar Költészet Napja alkalmából**

Időpont: 2015. április 10., péntek 14 óra
Helyszín: Radnóti Miklós Művelődési Ház,
1214 Budapest, Vénusz u. 2.

**A zsűriben: Boggie, Csemer Boglárka –
A Dal 2015 nyertese**

Nevezési kategóriák:

- alsó tagozatos általános iskolás
- felső tagozatos általános iskolás
- középiskolás
- felnőtt (18 év feletti)
- fordítás (angol nyelvű dalszöveg saját fordítása
vers formában)

A kiválasztott művek fellelhetőségét, szövegíróját,
fordítás esetén az eredeti és a lefordított művet is kérjük,
küldjük meg! Az átfedések elkerülése érdekében legalább
két alkotással jelentkezzenek a versenyre. Köszönjük!

Nevezési határidő: 2015. március 31.

Díjak: strandbelépő, szabadulós játék belépő,
bunker látogatás, lovaglás, választható tanfolyami bérlet

**A jelentkezéseket személyesen
vagy e-mailben a következő címre várjuk:**
Radnóti Miklós Művelődési Ház
1214 Budapest, Vénusz u. 2., Tel.: 278-2757
e-mail: radnotimuvhaz@csepeivaroskep.hu

**Szeretettel várunk minden érdeklődőt,
irodalomkedvelőt a rendezvényünkre!**



CSEPELI VÁROSKÉP

Csepeli Nyugdíjas Klub

1214 Budapest, Kossuth Lajos utca 115. Tel.: 278-0128

Áprilisi programok:

Előadók estek 16 órától

Április 10-e: Dalban mondom el. Rendezte: Varga Gábor
Április 17-e: Nagy ellentétek és közös dallamok. Játsszik a Boszporusz együttes
Április 24-e: Varázslatos klasszikus zene
Előadók: P. Kozma Anikó zongorán és Orbán Boglárka fuvalán

Úti beszámolók

Április 9-e: Szíria, Jordánia, Libanon I. rész
Április 16-a: Szíria, Jordánia, Libanon
A vetítéssel egybekötött előadások 15 órától 17 óráig tartanak.
Előadó: Mikó Imre okl. építészmérnök, okl. közgazdász

Filmvetítések szerdánként 15 órától

Április 1-e: Rákóczi hadnagya. Rendezte: Bán Frigyes 1953
Április 8-a: Hintónjáró szerelem. Rendezte: Ranódy László 1954
Április 15-e: Egy pikoló világos. Rendezte: Máriássy Félix 1955
Április 22-e: Házasságból elégséges. Rendezte: Wiedermann Károly 1960
Április 29-e: Rangon alul. Rendezte: Bán Frigyes 1960

Jogi tanácsadás

Minden hétfőn 15 és 18 óra között polgári és közigazgatási kérdésekben
tanácsot ad Simonfalviné dr. Seres Éva ügyvéd

Egészség nap

Április 6-án, 16-án, 20-án 14.30 és 15.30 óra között
az idős kort érintő egészségügyi problémákról előadást tart dr. Oláh Ilona szakorvos.
Az előadás után – igény szerint – vérnyomás- és cukorszint mérés
Gyógy-masszázs minden hétfőn 10 órától 15 óráig: dr. Solymosi Mária;
minden szerdán, csütörtökön és pénteken 14 órától 17 óráig: Terleth Mónika

Kímélő torna

Minden hétfőn, szerdán és pénteken 8 órától - 10 óráig.
Meridián torna hétfőnként 10-től 11 óráig.

Táncos, zenés szombatok

A zenét szolgáltatja: Somogyi Károly előadóművész.
A zenés táncesték 16 órától 19 óráig tartanak. (híve április 4-e)

Ének

A muzsika téged köszönt jó barát. Énekelni, együtt lenni jó, énekelj velünk
április 7-én és április 21-én 15.30 órától 16.30 óráig. Énektanár: Józsa Éva

Játékos délelőtti és délutáni

Minden kedden és csütörtökön 14 és 18 óra között vetélkedővel egybe kötött társas játékok.
A sakkozni és kártyázni vágyókat szeretettel várjuk nyitvatartási napokon 12 és 18 óra között.

Programokra a regisztrált jelentkezőket tudjuk fogadni. Regisztrálni a 278-0128-as
telefonszámon vagy a nyugdíjashaz@csepeivaroskep.hu címen lehet
Minden nyugdíjast szeretettel várunk. A programok ingyenesek.

Nyitva tartás: Hétfőtől péntekig: 10 és 18 óra között,
szombatonként csak a meghirdetett rendezvények ideje alatt

SONOTERÁPIA

Új lehetőség az érszűkület, érlemezésesedés megelőzésére.



**Fájdalom és mellékhatásmentes gyógymód
a cukorbetegség szövődésményei ellen is.**

Az akció folytatódik!

50% kedvezmény a Sonoterápiás kezelésekre!

Bérlet vásárlása esetén minden kezelés csak 1000 Ft-ba kerül!

Doctor life hullámmasszázs gép Mágnesoterápiás kezelések

HÚSVÉTRA AJÁNDÉKUTALVÁNY VÁSÁROLHATÓ

OTP, MKB, K&H SZÉPKÁRTYA, ERZSÉBET UTALVÁNY, DR. CARD KEDVEZMÉNY PONT KÁRTYA ELFOGADÓ HELY

WWW.SONOTERAPIA.HU

AJÁNDÉKUTALVÁNY VÁSÁROLHATÓ!



1212 Bp., II. Rákóczi Ferenc út 142. (Korzó üzletház)
T.: 06-20-269-9599, 06-20-488-8599

PROGRAMAJÁNLÓ

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ

1214 Budapest, Vénusz u. 2. Tel.: 278-2757 Fax: 277-5232; E-mail: radnotimuvhaz@csepeivaroskep.hu

Április 18. szombat, 15 óra

ZENÉS DINOM-DÁNOM A RADNÓTIBAN

„Jön a tavasz, jön már...”

Fellép: Máté Otília és Barabás Sándor. Közreműködnek: Kemény Ági, Szentmiklósi Gizella, Farkas Melánia, meglepetés unokák, Nagy János dallamfűtő, és a Csepeli Mosolygó Dalkör Péter Anna vezetésével. Kísér: Cselényi László – zongora, Nagy Imre – harmonika. A rendezvény háziasszonya: Péter Anna; A műsor után élőzene, tánc és mulatság estig! A műsorváltozás jogát fenntartjuk!

Április 11., 9-13 óráig

BABA-MAMA BÖRZE

Használt gyerekruhák, játékok cseréje, vására

Asztalbérlés: 1500 Ft, állvány bérlés: 500 Ft

KLUBOK

KATTANJ A HÁLÓRA! – számítógépes ismeretek kezdőknek. Ingyenes, interaktív csoportfoglalkozások a Csillag-műhely szervezésében. **Szerda: 18.00-20.00**

JÁTSSZUNK EGYÜTT! Minden hónap első szerdáján 14 órától a könyvtár előterében. A Délután Alapítvány csepeli tagjai biztosítják elsősorban nyugdíjasok, középkorúak számára a társasjáték lehetőségét. A részvétel ingyenes! Szeretettel várunk minden játszani szeretőt!

TANFOLYAMOK

Csiri-biri torna kedd: 9.30-10.30

Ringató szerda: 9.30-10.15; 10.15-11.00

Ovis karate

hétfő: 17.00-17.30; **szerda:** 16.30-17.00

Capoeira Abolicao

kedd: 18.30-19.30; **péntek:** 19.30-21.00

Reggeli frissítő torna – mélyizom torna a gerinc és háti problémák elkerülésére
csütörtök: 9.00-10.00

Aerobic-mix

hétfő: 19.00-20.00; **csütörtök:** 19.30-20.30

Alakformáló torna

hétfő, csütörtök: 18.30-19.30

Bokwa Fitness

hétfő: 19.00-20.00; **szerda:** 18.00-19.00;

Zumba kedd: 19.30-20.30; **csütörtök:** 19.00-20.00

Kyokushin karate

kedd: 16.30-17.30; **csütörtök:** 16.30-18.00;

Jóga a mindennapi életben kedd 18.00-19.30

Önzetlen masszázs kedd: 16.00-20.00

További információért hívjon minket telefonon: 06-1/278-2757, vagy nézze meg honlapunkat: www.csepeivaroskep.hu/radnoti.

PROGRAMAJÁNLÓ

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1213 Budapest, Szent István út 230. Tel.: 278-2747 Fax: 427-0341; E-mail: kiralyerdeimuvhaz@csepeivaroskep.hu

Április 25.

I. CSEPELI ORIENTÁLIS TÁNCFESTIVÁL

Jegy: 1200 Ft, gyermekeknek 6 éves kor alatt díjmentes. Jegyinformáció: Tóth- Czirják Alíz 06 30/722-0562

ÚJ TANFOLYAM

DANCE & TONING:

Karibi táncos zsírégető és alakformáló óra.

Időpont: péntekenként 18.00-19.00

További információk: horvath.beci@hotmail.com

HOBBY SZINTŰ VIRÁGKÖTŐ TANFOLYAM INDUL KEZDŐKNEK!

Aki szereti a virágokat és a növényeket és még egy kis kézügyességgel is megálldotta a sors, annak itt a helye! Várjuk szeretettel!

Időpont: kedd 10-12.00, szerda 18.00-20.00

Jelentkezni lehet: Steer Éva virágkötőnél 06-30-465-2840

SZÍNATANODA – JELENTKEZŐKET VÁRUNK!

A Veronilla dráma és musical Stúdió szeretettel vár minden érdeklődőt 4 – 70 éves kor között! Színjáték, helyzet – és stílusgyakorlatok, kommunikáció, musical és színpadi tánc, énekhangképzés, beszédtechnika. Próbák időpontja: szombat 10-12 óra; Tanfolyam vezető: Dévényi Judit Stúdióvezető, rendező (06-70-326-7917)

BÁBOS MESEKUCKÓ BABÁKNAK ÉS MAMÁKNAK

Bábos mesés kreatív foglalkozás 1,5-4 éveseknek, mely három részből áll:

- bábismerkedő: sok ismert mondókaival, dallal kísért interaktív bábjáték a babák között,
- mesetorna: ahol egy akadálypálya segítségével végigjárjuk a "főhősök" útját, vagyis mászunk, hempergünk, bukfacezünk...
- maszatolás: ahol festünk, tépünk, gyúrunk, és kipróbálunk mindent, aminek előkészítése ott-hon sokkal tovább tart, mint maga az alkotás :)

Időpont: csütörtök 10-11 óra

Részvételi díj: 1200 Ft/alkalom vagy 5000 Ft/5 alkalom. Előzetes jelentkezés és bővebb információ a foglalkozásvezetőnél: Papp Judit +36 20 486 6443 pappjudit09@gmail.com, <https://www.babosmesekucko.hu>

HANGFÜRDŐ – A programra előzetes jelentkezés szükséges!

Tibeti hangtálak és a gongok rezgése átmossa sejtjeinket és segítenek a teljes ellazulásban.

Időpont: március 26., 18.30,

április 11. 10.00, április 16. 18.30.

Díja: 1100 Ft / alkalom, vezeti: Eisenmann Tünde

A tanfolyamokról és a programokról bővebben érdeklődhetsz a 278-2747-es telefonszámon, vagy a kiralyerdeimuvhaz@csepeivaroskep.hu e-mail címen.

Let it move you – Engedd, hogy mozgasson

ZUMBA FITNESS

ZUMBA FITNESS • A CSEPELI MUNKÁSOTTHONBAN

Rayner Andival

Nagy szeretettel várok minden mozogni, táncolni vágyót kortól, alkattól függetlenül egy pörgős, de könnyen követhető órára.

2015. március 16-tól minden hétfőn 19.15-től

Információ: raynerandi.zumba@gmail.com
www.andrearayner.zumba.com

ÁRAK:

Alkalmi jegy: 900 Ft / 1 óra

Bérlés: 7500 Ft / 10 alkalom - minden 10-ik óra után a következő óra AJÁNDÉK

Cím: Bp, XXI. Árpád u. 1. B épület



2015. ÁPRILIS 12., 11 ÓRA

A BÁTOR NYULAGSKA

ZENÉS BABELŐADÁS

BELÉPŐJEGY: 900.- FT

AZ ELŐADÁS ELŐTT ÉS UTÁN DÍJMENTES KÉZMŰVES-FOGLALKOZÁS VÁRJA A GYEREKEKET.

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1213 BUDAPEST, SZENT ISTVÁN ÚT 230. • T: 278-2747 • E-MAIL: kiralyerdeimuvhaz@csepeivaroskep.hu • WWW.CSEPEIVAROSKEP.HU



BABA-mama Börze

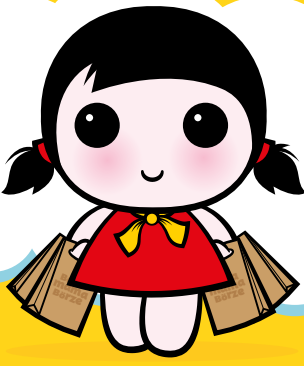
Használt gyerekruhák, játékok cseréje, vására

Április 4., május 9., 9-től 13 óráig

asztalbérlés: kicsi 1000 Ft, közepes 1500 Ft, nagy 2500 Ft

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1213 BUDAPEST, SZENT ISTVÁN ÚT 230. • T: 278-2747 • E-MAIL: kiralyerdeimuvhaz@csepeivaroskep.hu • WWW.CSEPEIVAROSKEP.HU



Apróhirdetések

INGATLAN

HALÁSZTELKEN 800 nöl-es gyümölcsös 68 nm-es lakóházzal, kerítve eladó. T.: 06-20-218-3925

KIRÁLYERDŐBEN eladó (vagy elcserélhető 50 nm körüli lakásra, Csepelen értékegyeztetéssel) 90 nm-es, 3 szobás ikerházzal. Kétszintes – külön bejáratú, de összenyitható. Összközműves, klímás, szigetelt, cirkó, redőnyök, nagy garázs. Irányár: 22 mFt. T.: 06-70-419-4758

ELADÓ Dömsödön egy faházas telek, kedvezményes áron. T.: 06-30-466-0292

KERES

CSEPELEN jó környezetben keresek 40-46 nm-es fszt.-i vagy i. em.-i lakást, 8 mFt-ig. T.: 06-30-486-7274

FESTMÉNY

KIEMELKEDŐ kvalitású 19-20. századi magyar és régi külföldi festmények, műtárgyak vétele, eladása. T.: 06-30-949-2900; E-mail: nemes.gyula@nemesgaleria.hu; Nemes Galéria 1024 Bp., Szilágyi Erzsébet fasor 3.

OKTATÁS

OKJ-s óvodai dajka, pedagógiai és családsegítő, gyógypedagógiai segítő szakképzés, felkészítés. T.: 06-30-269-1061, www.kaszszakkepzes.hu nysz:01-0064-04

ÁLLÁST KÍNÁL

CSEPELI munkahelyre palást, sík és furatköszörűst valamint hegesztőt fémszórás munkára, betanítással felvesszük. T.: 06-20-926-6883

PÉKMUNKÁST dagasztói gyakorlattal és gépkocsivezetővel azonnal felvesszünk. T.: 276-4105, 276-0720

ADÁS-VÉTEL

VÁSÁROLOK mindennemű régiséget vásárolok. Bútorokat, órákat, festményeket, könyveket, borostyánokat, érmekeket, hanglemezt, porcelánokat, teljes hagyaték kiürítéssel is. Díjtalan kiszállítás, becslés. Jakab Dorina 06-20-365-1042.

CSEPELEN és Környékén! Korrekt áron autót vennék készpénzért. T.: 06-30-951-5322

SZOLGÁLTATÁS

AUTOMATA mosógépjavítás garanciával hétvégén is. Javítás esetén ingyenes kiszállítás. T.: 06-20-288-5148

DUGULÁSELHÁRÍTÁS falbontás nélkül. Ázsók csótörések megszüntetése. Központi fűtőszelvény. Mosdók wc-ék, tartályok cseréje. Mindennemű vízvezeték szerelés. Munkáinkra garanciát vállalunk. Hívjon bizalommal. Tel: 061-402-4330, T.: 06-20-491-5089

ABLAKJAVÍTÁS! www.aftoablakdoktor.hu 21 éve vállalom kedvező áron ablakok, ajtók javítását, illesztését, zárok cseréjét, festését, hőszigetelő üvegezését, szigetelését garanciával. Felmérés díjtalan! Horváth Ákos 06-70-550-0269

A hirdetések tartalmaért felelősséget nem vállalunk!
Hirdetésfelvétel a szerkesztőségben: Telefon és fax: 278-0711.
Hétfő, kedd, szerda 8-16 óráig, info@csepelhirmondo.hu

ABLAKOK, ajtók passzítása, szigetelése, burkolás, kőműves munkák, gipszkarton-szerelés, szőnyegpadló; parkettalakerelés, festés-mázolás, tapétázás javítások. Garanciával Riener és Tsa. T.: 276-1805, 06-20-410-7695

GÁZ-víz fűtőszelvény, lakásfelújítás, gázkészülék-javítás. Fűdőszoba felújítás, gázkészülék-csere, új szerelvények, cirkók, konvektorok javítása, anyagbeszerzéssel, gáztervezéssel, csövek hegesztése, hidegburkolás garanciával. T.: 276-9408, 06-20-955-4768

ZÁRSZERVIZ, rácskészítés! Zárnyitás, zárcsere, ajtórácsok, ablakrácsok, kapuk, kerítések készítése, egyéb lakatosmunkák. T.: 06-30-299-1211; www.racszeszites.hu

REDŐNYÖS-munkák! Készítés-javítás, gurti csere, szűnyogháló. Megbízhatóság, elfogadható ár. Üzenet: 276-5827, 06-30-212-9919

MOSÓGÉP gyors szerviz minden típus, hétvégén is. Javítás esetén, ingyenes csepeli kiszállással. T.: 276-5118, 06-20-230-1443

VÍZ, fűtés, csatornaszerelés, vízórszerelés, dugulás-elhárítás, csőtörés-elhárítás garanciával, kisebb javítási munkák: WC, csaptelep javítás. Balla és Társa Kft. T.: 277-6690, 06-20-969-4833

REDŐNYSZERELÉS javítás, gurtncsere! Reluxa, szalagfüggöny, harmonikaját, szűnyogháló, külső-belső műanyag párkányok szerelése. Hétvégén is! Nagy Sándor 06-20-321-0601

EGÉSZSÉG

FRISZÍTÓMASSZÁZS és svédmasszázs. Fél óra: 2000 Ft, egy óra: 4000 Ft. Minden vendégemnek az első alkalomtól kezdve! Nagy Béla, 06 70 431 20 60

GYÓGYPEDIKŰR, manikűr, gélakkozás, lábmasszázs, 3-4D műszempilla – óriási akcióban! Csepelen INGYEN házhoz megyek! T.: 06-70-323-1230 www.pedikursziget.hupont.hu

GYÁSZJELENTÉS

Fájó szívvel tudatom, hogy szerető férjem, **Ürögi Lajos** életének 79. évében elhunyt. Végso búcsút 2015. április 8-án, szerdán 9.45 kor az Újköztető (1108 Budapest, Kozma u. 8-10.) szóróparcelláján veszünk. A gyászoló család
"Amíg éltél szeretünk, amíg élünk nem feledünk!"

Mély fájdalommal tudatjuk mindazokkal, akik ismerték és szerették, hogy 60. életévében elhunyt **Nagy László Imre**, a Szamos Mátyás Vendéglátóipari SZKI tanára. Temetése 2015. április 1-jén, szerdán 10.30 órakor lesz a csepeli temetőben. Ezúton mondunk köszönetet mindazoknak, akik mély gyászunkban osztoznak. A gyászoló család

KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Ezúton köszönöm mindazoknak, akik részvétüket nyilvánították, utolsó útjára kísérték férjemet.
őzv. Bácsi Józsefné



CSEPEL MŰVEK KÖZPONTI IRODAHÁZ

Csepel Művek Központi Irodaház és Innovációs Központban, légkondicionált, kiváló esztétikával bíró különböző kivitelű és kialakítású irodák bérelhetők 16nm-500nm-ig.

- » Határozatlan/határozott időre.
- » Határozott idejű szerződés esetén további kedvezményeket adunk a bérlőink részére.
- » Az irodaház saját parkolóhelyekkel bír.
- » Bérleti díj: 3 - 5.5 Euro/nm + Áfa.

A Csepel Művek területén található irodaház a csepeli HÉV-től és több buszmegállótól 8-10 perc alatt gyalog is megközelíthető.

Halekné Antal Mónika várja megkeresésüket a helyszínen – 1211 Budapest, Varrógépgyár u. 8-10. –, illetve az alábbi elérhetőségeken:
email: halekne@a1ingatlan.hu, mobil: +36 30 660 0012
www.csepeleiroda.hu



Groupama Garancia

Biztosító

A Groupama Garancia Biztosító Zrt. alkalmazotti alapbért biztosító, újonnan induló értékesítési csapatába keres üzletkötőket.

Jelentkezés:
www.groupamagarancia.karrierportal.hu

BÉLI ÉS BÉLI KFT.



AKKUMULÁTOR ÉS AUTÓALKATRÉSZ SZAKÜZLET

Régi akkumulátorát 25 % kedvezménnyel beszámítjuk!

Skoda és VW típusokra egyedi kedvezmények!

Autó és motor akkumulátorok

1211 Budapest, Központi út 21-33.

Csepel Művek területén, a postával szemben

Tel: +36 30 936 00 22

+36 20 346 32 55

E-mail: beli.csepel@gmail.com

www.akkumulatoroutlet.hu www.skodaalkotreszoutlet.hu

INGATLANÜGYEK ELADÁS-KIADÁS, ENERGETIKAI TANUSÍTVÁNY MASNAPRA HÍVJA: 06-30-616-6888!

SÉTÁNYOKON, felújított 76 nm-es 2+2 fűszobás cirkófűtéses, parkra néző erkélyes hőszigetelt IV. em.-i lakás: 11,9 mFt

BÉKE téren zöldövezeti, mfszt.-i 55 nm-es, 2 szobás, felújított lakás, tárolók, pince, gázkonvektoros fűtés: 8,5 mFt

BÉKE téren mfszt.-i 56 nm-es, 2 szobás, parkra néző erkélyes gázfűtéses lakás saját pincével tárolóval jó lakókörnyezet közös konditerem felújított lépcsőházban: 10,2 mFt

CSEPEL központjában IV. em.-i, erkélyes, 55 nm-es, 1+2 fűszobás felújított panellakás 9,7 mFt i.áron

KRIZANTÉM lakótelepen 76 nm-es 2+2 fűszobás, erkélyes, extrán felújított, átépített lakás: 13,5 mFt i.áron.

MÁRIA királyné u.-nál, 800 nm-es, összközműves telken 100 nm-es 3 szobás önálló, hőszigetelt családi ház ugyanannyi négyzetméteren előkészített emelet, beépítési lehetőséggel, dupla garázzsal, pincével, tárolókkal: 28,9 mFt

SZATMÁRI u.-ban 120 nöl-es összközműves telken 70 nm-es, 2 szobás, gázkonvektoros, felújítandó ikerház, tárolókkal 10,8 mFt

ERDŐSÓR utcánál 120 nm-es, hőszigetelt családi ház mindkét szinten 2db szobával, fűdőszobával korszerűen felújított gépesített konyhabútorral, kertkapcsolatos étkezővel, garázzsal 540 nm-es telekkel. Lár: 28,5 mFt

SENT László u.-nál, 170 nm-es kétszintes, 3 szobás nappali két fűdőszobával, 40 nm-es garázzsal önálló családi ház, 150 nöl-es összközműves telekkel: 26,9 mFt

ERDŐSÓR u.-nál, 130 nm-es felújított ikerház, földszinten: nappali és háló az emeleten 2 szoba, mindkét szinten fűdőszobával, 150 nöl-es összközműves telekkel, garázzsal 28,9 mFt i.áron

CSEPEL rózsadombján, 434 nm-es telken teljes körűen felújított, hőszigetelt, 55 nm-es kétszobás, garzon lakrészrel, önálló betonfödémű családi ház 17,9 mFt

HOLLANDI u. elején kétgenerációs (közel a Dunához) (115 nm-es 94 nm-es) külön-bejáratú családi ház pincével, dupla garázzsal, műhellyel, boros pincével tárolókkal 200nöl összközműves gondozott telken telken 36,9 mFt



**AZ ERDŐK HANGOS
PACSIRTA DALA
VISSZHANGOT VER
A LOMBOK SŰRŰJÉBEN.**

Vedd észre, hogy természeti értékeink
elvesznek, ha TE nem teszel értük!

60+
FÖLD ÓRÁJA

VÁLTOZTASS AZ ÉGHAJLATVÁLTOZÁSON!
Köszönjük, hogy csatlakozol a Föld Órája Magyarország
mozgalomhoz, és teszel az éghajlatváltozás ellen.

A FÖLD ÓRÁJA: 2015. 03. 28., 20:30-21:30
www.foldoraja.hu

KEDVES CSEPELIEK!

**MÁRCIUS 28-ÁN 20.30 ÉS
21.30 ÓRA KÖZÖTT KÖZEL
EGYMILLIÁRD EMBER OLTJA
LE A VILLANYT VILÁGSZERTE,
HOGY FELHÍVJA A FIGYELMET
AZ ÉGHAJLATVÁLTOZÁS
VESZÉLYEIRE.**

**MI CSATLAKOZUNK
EHHEZ A VILÁGMÉRETŰ
KEZDEMÉNYEZÉSHEZ. ÉS ÖN?**



CSEPEL ÚJ UTAKON

Csepel déli lakóközpont szociális célú rehabilitációja
KMOP-5.1.1/B-12-k-2012-0004

„MADARAK A VÁROSBAN – MADARAK CSEPELEN”

Projektazonosító: DLK-PA-2014-003/5/001

Helyszín: Budapest XXI. kerület, Karácsony Sándor utca,
Kossuth Lajos utcai kereszteződésénél.

Időpont: 2015. április 3. (péntek), 9-17h között.
Esznap: április 10. (péntek)

Programok:

Látogassa meg varázslatos fotókiállításunkat Csepel védett te-
rületeiről, értékes állatairól és növényeiről! A kiállítás mellett élő
állat bemutatóval, madárbarát kerti infópulttal, játszóházzal, toll-
felismeréssel és fészekbemutatóval várja Önt és kedves családját
a Magyar Madártani és Természetvédelmi Egyesület (MME).

A rendezvény ingyenes.

Részleteket a www.mme.hu
honlapunkon lehet olvasni.

Magyar Madártani
és Természetvédelmi
Egyesület

SZÉCHENYI 2020



HÚSVÉT VÁRÓ

családi délután a Radnótiban
2015. március 28-án, szombaton 14-17 óráig

Program:

- 14:00** KATICABOGÁRKA CSOPORT zenés pyerekműsora
a Nemzeti Kulturális Alap támogatásával
15:00 TOJÁSVADÁSZAT
15:30 NYUSZI OLIMPIA - ügyességi verseny
16:00 VENCZEL MŰNIKHA játékos hangszerbemutatója

Ezenkívül:

ÁLLATBEMUTATÓ, TOJÁSÍRÁS, KÉZMŰVES FOGLALKOZÁSOK,
NÉPI JÁTSZÓHÁZ várja az érdeklődőket.

A részvétel díjmentes! A műsorváltozás jogát fenntartjuk!



Radnóti Miklós Művelődési Ház
1214 Budapest, Vénusz u. 2., Tel.: 278-2757
www.csepelvaroskep.hu/radnoti

nka
Nemzeti Kulturális Alap